



# भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण  
EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (ii)  
PART II—Section 3—Sub-section (ii)

प्राधिकार से प्रकाशित  
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं० 536]

नई दिल्ली, बुधवार, दिसम्बर 2, 1981/अग्रहायण 11, 1903

No. 536] NEW DELHI, WEDNESDAY, DECEMBER 2, 1981/AGRAHAYANA 11, 1903

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में रखा जा सके

Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation

श्रम मंत्रालय

अधिसूचनाएं

नई दिल्ली, 2 दिसम्बर, 1981

का० भा० 869 (अ).—(i) प्रस्तर खानों (ii) क्वानाइट खानों (iii) सेलखड़ी खानों (जिनके अन्तर्गत साबुन प्रस्तर और टेल्को उत्पादक खानें भी हैं, (iv) गैरिक खानों, (v) ऐस्बेस्टास खानों और (vi) अग्नि सहमूलिका खानों में नियोजित कर्मचारियों के प्रवर्गों को संवेद्य मजदूरी की न्यूनतम दरों के पुनरीक्षण के लिए कुछ प्रस्थापनाएं न्यूनतम मजदूरी अधिनियम, 1948 (1948 का 11) की धारा 5 की उपधारा (1) के खंड (ख) की अपेक्षानुसार उन सभी व्यक्तियों की जानकारी के लिए, जिनके उनसे प्रभावित होने की संभावना थी, भारत सरकार के श्रम मंत्रालय की अधिसूचना सं० का० भा० 571 (अ) तारीख 18 जुलाई, 1981 के अधीन, भारत के राजपत्र, असाधारण, भाग 2, खंड 3, उपखंड (ii) तारीख 18 जुलाई, 1981 के पृष्ठ 973 से 974 पर प्रकाशित की गई थीं। उक्त व्यक्तियों से उक्त अधिसूचना के राजपत्र में, प्रकाशन की तारीख से दो मास की अवधि के अवसाम तक आशेष और मुआव मांगे गए थे :

और उक्त राजपत्र 18 जुलाई, 1981 को जनता को उपलब्ध करा दिया गया था ;

और केन्द्रीय सरकार ने उक्त प्रस्थापनाओं के संबंध में प्राप्त आक्षेपों पर विचार कर लिया है।

अतः, केन्द्रीय सरकार, न्यूनतम मजदूरी अधिनियम, 1948 (1948 का 11) की धारा 4 की उपधारा (1) के खंड (iii) और धारा 5 की उपधारा (2) के साथ पठित, धारा 3 की उपधारा (1) के खंड (ख) द्वारा प्रवक्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए और भारत सरकार के श्रम मंत्रालय की अधिसूचना सं० का० भा० 785 (अ) तारीख 12 सितम्बर, 1980 को अधिकांश करते हुए तथा सलाहकार बोर्ड से परामर्श करने के पश्चात् (i) प्रस्तर खानों (ii) क्वानाइट खानों (iii) सेलखड़ी खानों (जिनके अन्तर्गत साबुन प्रस्तर और टेल्को उत्पादक खानें भी हैं) (iv) गैरिक खानों, (v) ऐस्बेस्टास खानों और (vi) अग्नि सहमूलिका खानों के नियोजन में नियोजित ऐसे कर्मचारियों के प्रवर्गों को, जो इससे उपाबद्ध अनुसूची के स्तंभ (1) की तत्स्थानी प्रविष्टि में विनिर्दिष्ट हैं, संवेद्य मजदूरी की न्यूनतम दरें उक्त अनुसूची के स्तंभ (2) में विनिर्दिष्ट रूप में पुनः

रीक्षित करती है और निदेश देती है कि यह अधिसूचना राजपत्र में प्रकाशित की तारीख को प्रवृत्त होगी।

### अनुसूची

कार्य का वर्गीकरण	दैनिक मजदूरी की न्यूनतम दरें
(1)	(2)
अकुशल	
मजदूर (पुरुष) और महिला चौकीदार, कुली, कचोतर, खनासी, लदाई करने वाला, होलकटर, भूकर्तक, बाहक (प्रस्तर), बाहक कार्टमैन, अभिरक्षक, कंटीट (हैंड मिक्कर), चालक बैल उंट, गधा, खच्चर) लैपवाला माली, पेट्रोल मैन, सफेदी वाला, पानी वाला अन्य प्रवर्ग चाहे वे किसी भी नाम से ज्ञात हों, जो अकुशल है।	7.75 रु० (भूमि के ऊपर कार्य के लिए) 9.25 रु० (भूमि के नीचे कार्य के लिए)
अर्द्धकुशल	
भिंती, ब्रेकर, ड्रिलर, खनक, परिचर, रमांड्या, शिशुकक्ष-आया, प्रधान चौकीदार, हेल्पर मुकदम, मेट, आयलमैन, पम्प खलानी, शाट फायरर, प्रधान मिस्त्री, क्वैरी मैन, क्वैरी प्रचालक, स्टोरमैन, स्टाकर, बायलर मैन, थैचर, थुम्बामैन, टिण्डल, टूलीमैन जमादार, बैरा, ब्रेकमैन, हेल्पर (लोको, क्रेन, ट्रक) टोपाज, तोपकार (भारी प्रस्तर/क्यानाइट ब्रेकर) एज रनर, पैकवाला, टिम्बर मैन, जैक, हैमर अग्नि सहमृत्तिका प्रेम करने या सुखाने और रिफाइन करने वाले कर्मकार, अन्य प्रवर्ग चाहे वे किसी भी नाम से ज्ञात हो जो अर्द्धकुशल है।	9.75 रु० (भूमि के ऊपर कार्य के लिए) 11.75 रु० (भूमि के नीचे कार्य के लिए)
कुशल :	
लोहार, बढ़ई, कम्पाउण्डर, विजली मिस्त्री, फोरमैन, फिटर खान पर्यवेक्षक, दर्जी, प्रधान रसोइया, इंजनमैन, वेल्डर, विस्फोटकर्ता, मशीन मिस्त्री, उप ओवरसियर (अनर्हित) सर्वेक्षक प्रचालक, अन्य प्रवर्ग चाहे वे किसी भी नाम से ज्ञात हों, जो कुशल प्रकृति के हैं।	11.75 रु० (भूमि के ऊपर कार्य के लिए) 14.00 रु० (भूमि के नीचे कार्य के लिए)
लिपिकीय :	
लेखापाल, लिपिक, मुंशी, स्टोर लिपिक, स्टोर इन्शुअर, भण्डारी (श्रेणी 1 और 2) मिलान लिपिक, समयपाल, टूल कीपर, कम्प्यूटर, टंकक, आशुलिपिक अभिलेखपाल, अन्य प्रवर्ग, चाहे वे किसी भी नाम से ज्ञात हों जो लिपिकीय है।	11.75

### स्पष्टीकरण :—

1. इस अधिसूचना द्वारा पुनरीक्षित न्यूनतम दरें सर्वसम्मिलित दरें हैं, जिनमें आधारी दर, जीवन निर्वाह भत्ता, आवश्यक वस्तुओं के रियायती दर पर किए गए प्रदायों का, यदि कोई हो, नकदी मूल्य सम्मिलित है तथा मासाहिक विश्राम के लिए देय मजदूरी भी सम्मिलित है।

2. मजदूरी की न्यूनतम दरें ठेकेदारों द्वारा नियोजित कर्मचारियों को भी लागू है।

3. जहां मविदा या करार पर आधारित या अन्यथा मजदूरी की विद्यमान दरें इस अधिसूचना द्वारा पुनरीक्षित दरों से उच्चतर हैं वहां इस अधिसूचना के प्रयोजन के लिए ऐसी उच्चतर दरें संरक्षित की जाएंगी और वे न्यूनतम मजदूरी की दरें मानी जाएंगी।

4. इस अधिसूचना प्रयोजन के लिये,—

(क) “अकुशल कार्य” से वह कार्य अभिप्रेत है जिसमें कार्य की बहुत थोड़ी कुशलता या अनुभव अपेक्षित करने वाली अथवा कुछ भी कुशलता या अनुभव न अपेक्षित करने वाली सधारण क्रियाएँ सम्मिलित हैं,

(ख) “अर्द्धकुशल कार्य” से वह कार्य अभिप्रेत है, जिसमें कार्य के अनुभव में अर्जित कुछ मात्रा में कुशलता या सक्षमता सम्मिलित है और जो कुशल कर्मचारी के पर्यवेक्षण या मार्ग दर्शन के अधीन किए जाने योग्य है और इनके अन्तर्गत अकुशल पर्यवेक्षी कार्य भी प्रातः है।

(ग) “कुशल कार्य” से वह कार्य अभिप्रेत है जिसमें कार्य के अनुभव में अथवा शिक्षु के रूप में या किसी तकनीकी या व्यावसायिक संस्था में प्रशिक्षण के माध्यम से अर्जित कुशलता या सक्षमता अपेक्षित है और जिसके पालन में स्वप्रेरणा और निवेकबुद्धि आवश्यक है।

## MINISTRY OF LABOUR.

### NOTIFICATIONS

New Delhi, the 2nd December, 1981

**S.O. 869(E).**—Whereas certain proposals to revise the minimum rates of wages payable to the categories of employees employed in (i) stone mines (ii) kyanite mines (iii) steatite mines (including mines producing soapstone and talc) (iv) ochre mines (v) asbestos mines and (vi) fire clay mines were published as required by clause (b) of sub-section (1) of section 5 of the Minimum Wages Act, 1948 (11 of 1948) at pages 973—975 of the Gazette of India, Extraordinary, Part II, Section 3, Sub-section (ii), dated 18th July, 1981 under the notification of the Government of India, in the Ministry of Labour number S.O. 571(E) dated the 18th July, 1981 for information of, and inviting objections and suggestions from, all persons likely to be affected thereby till the expiry of the period of two months from the date of publication of the said notification in the Official Gazette,

And whereas the said Gazette was made available to the public on the 18th July, 1981.

And whereas the objections and suggestions received on the said proposals have been considered by the Central Government;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by clause (b) of sub-section (1) of section 3, read with clause (iii) of sub-section (1) of section 4 and sub-section (2) of section 5 of the Minimum Wages Act, 1948 (11 of 1948), and in supersession of notification of the Government of India in the Ministry of Labour number S.O. 785(E) dated the 12th September, 1980 the Central Government, after consulting the Advisory Board revises the minimum rates of wages as specified in column (2) of the Schedule annexed hereto, payable to the categories of employees employed in employments in (i) stone mines (ii) kyanite mines (iii) steatite mines (including mines producing soapstone and talc) (iv) ochre mines (v) asbestos mines and

(vi) fireclay mines as specified in the corresponding entries in column (1) of the said Schedule and directs that this notification shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette.

### SCHEDULE

Classification of work	Minimum rates of wages per day
------------------------	--------------------------------

1	2
---	---

#### UNSKILLED :

Mazdoor (Male and Female), Clowkidar, Coolie, Cleaner, Khakasi, Loader, Hole Cutter, Earth-cutter, Carrier (सुदारी), Carrier, Cartman, Cartaker, Concrete (Hand Mixer), Driver (Bullock, Camel, Donkey, Mule), Lampman, M.B. Petrolman, White Washer, Waterman, other categories by whatever name called which are unskilled	Rs. 7.75 (for work above ground) Rs. 9.25 (for work below ground)
--	--

#### SEMI-SKILLED :

Bhisti, Breaker, Duller, Miner, Attendant, Cook, Creche Aya, Head Chowkidar, Chowkidar, Helper, Muddam, Mate, Oilman, Pump Khalasi, Shot Firer, Head Misty, Quarry man, Quarry Operator, Store man, Stocker, Boilerman, Thatcher, Thombamner, Tindals, Trolleyman, Jamadar, Beater, Breaksman, Helper (Loco, Crane, Truck), Topas Toapkar (Big Stone/Kyanite Breaker), Edge Runner, Pick Wallers, Timberman, Jack Hammer, Fire Clay press or drying and refining worker, other categories by whatever name called which are semi-skilled.	Rs. 9.75 (for work above ground) Rs. 11.75 (for work below ground)
---	---

#### SKILLED :

Blacksmith, Carpenter, Compounder, Electrician, Foreman, Fitter, Mine Supervisor, Tailor, Head Cook, Engine Man, Welders, Blaster, Machinist, Sub-overseer (Unqualified), Surveyor, Operator, Any other categories by whatever name called which are of skilled nature.	Rs. 11.75 (for work above ground) Rs. 14.00 (for work below ground)
---	--

#### CLERICAL :

Accountant, Clerk, Munshi, Store Clerk, Store Issuer, Store Keeper (Grade I and II), Tally Clerk, Time Keeper, Tool Keeper, Computer, Typist, Steno, Record Keeper, other categories by whatever name called which are clerical.	Rs. 11.75
--	-----------

#### Explanations :—

1. The minimum rates of wages fixed as per this notification are all-inclusive rates including the basic rate, the cost of living allowance and the cash value of concessional supply, if any,

of essential commodities and also include the wages payable for the weekly day of rest.

2. The minimum rates of wages are applicable to employees employed by contractors etc.

3. Where the prevailing rates of wages based on contract or agreement or otherwise are higher than the notified rates under the Act, the higher rates would be protected and treated as minimum rates of wages for the purposes of this notification.

4. For the purposes of this notification,—

- “Unskilled work” is one which involves simple operations requiring little or no skill or experience on the job,
- “Semi-skilled work” is one which involves some degree of skill or competence acquired through experience on the job and which is capable of being performed under the supervision or guidance of skilled employee, and includes unskilled supervisory work;
- “Skilled work” is one which involves skill or competence acquired through experience on the job or through training as an apprentice or in a technical or vocational institute and the performance of which calls for initiative and judgement.

5. The minimum rates of wages for disabled persons and for persons below eighteen years of age shall be 100% and 80% respectively of the rates payable to adult workers of the appropriate category.

[S-32019/10/81-WC(NW)]

कां०आ० 870(अ).—डालामाइट खानों में नियोजित कर्मचारियों के प्रवर्गों को संशोधन मजदूरी की न्यूनतम दरों के पुनरीक्षण के लिए कुछ प्रस्तावनाएं, न्यूनतम मजदूरी अधिनियम, 1948 (1948 का 11) को धारा 5 की उपधारा (1) के खंड (ख) की अपेक्षानुसार उन सभी व्यक्तियों की जानकारी के लिए, जिनके उनसे प्रभावित होने की सम्भावना थी भारत सरकार के श्रम मंत्रालय की अधिसूचना सं० का० आ० 534(अ) तारीख 3 जुलाई, 1981 के अधीन, भारत के राजपत्र, असाधारण, भाग 2 पृष्ठ 3, उपखंड (ii) तारीख 3 जुलाई, 1981 के पृष्ठ 881-882 पर प्रकाशित की गई थी। उक्त व्यक्तियों से उक्त अधिसूचना के राजपत्र में प्रकाशन की तारीख से दो मास की अवधि के प्रवर्गान तक आक्षेप और सुझाव मांगे गए थे,

और उक्त राजपत्र 3 जुलाई, 1981 को जनता को उपलब्ध करा दिया गया था;

और केन्द्रीय सरकार ने उक्त प्रस्तावनाओं के संबंध में प्राप्त आक्षेपों और सुझावों पर विचार कर लिया है।

अतः, केन्द्रीय सरकार, न्यूनतम मजदूरी अधिनियम, 1948 (1948 का 11) की धारा 4 की उपधारा (1) के खंड (iii) और धारा 5 की उपधारा (2) के साथ पठित, धारा 3 की उपधारा (1) के खंड (ख) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए और भारत सरकार के श्रम मंत्रालय की अधिसूचना सं० का० आ० 780(अ), तारीख 12 सितम्बर, 1980 को अधिकांश करते हुए तथा सलाहकार बोर्ड से परामर्श करने के पश्चात् डालामाइट खानों के नियोजन में नियोजित ऐसे कर्मचारियों के प्रवर्गों को, जो इससे उपलब्ध अनुसूची के स्तम्भ (1) की तत्स्थानी प्रविष्टि में विनिर्दिष्ट हैं, संशोधन मजदूरी की न्यूनतम दरें उक्त अनुसूची के स्तम्भ (2) में विनिर्दिष्ट

रूप में पुनरीक्षित करती है और निवेश देती है कि यह अधिसूचना राज-पत्र में प्रकाशन की तारीख को प्रवृत्त होगी।

### अनुसूची

कार्य क, वर्गीकरण	दैनिक मजदूरी की न्यूनतम दरें
(1)	(2)

#### अकुशल :

मजदूर (पुरुष और स्त्री), चौकीदार, क्लीनर, खलसी, लदाई करने वाला, होल कटर, अर्थ कटर, वाहक (पत्थर), वाहक, ठेले-वाला, केयरटेकर, कंकरीट (हैड मिक्सर), ड्राइवर, (बैल, ऊंट, गधा, खच्चर), लैम्प-मैन, पेट्रोलमैन, सफेदी करने वाला, पानी वाला, अन्य प्रवर्गों के व्यक्ति चाहे उन्हें किसी भी नाम से बुलाया जाता हो, जो अकुशल हैं।	7.75 रु० (भूमि के ऊपर कार्य करने के लिए) 9.25 रु० (भूमि के नीचे कार्य करने के लिए)
---	---

#### अर्द्ध कुशल :

भिक्षी, ब्रेकर, ड्रिलर, खनक, रसोइया, शिशु-कक्ष आया, प्रधान चौकीदार, मददगार, मुकद्दम, मेट, आयलमैन, पम्प खलसी, माली, प्रधान मिस्त्री, खदान मजदूर, खदान संक्रियाएं, स्टोनमैन, स्टाकर, बायलरमैन, थैंचर, थूम्बामैन टिडल, ट्रालीमैन, जमादार बरेर, ब्रेक्समैन, मददगार लोको, (क्रेन, ट्रक) तोपास, टोपकार (बड़ा पत्थर/क्यानाइट ब्रेकर), एज रनर, पैक वालर्स, टिम्बरमैन, जैक हैमर, फायर क्ले प्रेस या शुष्कन और परिष्करण कर्मकार, अन्य प्रवर्गों के व्यक्ति चाहे उन्हें किसी भी नाम से बुलाया जाता हो, जो अर्द्ध कुशल हैं।	9.75 रु० (भूमि के ऊपर कार्य करने वाले के लिए) 11.75 रु० (भूमि के नीचे कार्य करने वाले के लिए)
---	--

#### कुशल :

लोहार, बढ़ई, कम्पाउंडर, बिजली-मिस्त्री, फौर-मैन, फिटर, खान पर्यवेक्षी, दर्जी, शाट फायरर, प्रधान रसोइया, इंजनमैन, वेल्डर ब्लास्टर, मशीन मिस्त्री, उप-ओवरसियर (अनहित), सर्वेक्षक, आपरेटर, अन्य प्रवर्गों के व्यक्ति चाहे उन्हें किसी भी नाम से बुलाया जाता हो, जो कुशल हैं।	11.75 रु० (भूमि के ऊपर कार्य करने के लिए) 14.00 रु० (भूमि के नीचे कार्य करने के लिए)
---	---

#### लिपिकीय :

लेखापाल, लिपिक, मुंशी, भण्डार लिपिक, सामान देनेवाला, भण्डारी (श्रेणी 1 और 2) टैली क्लर्क, टाइम कीपर, टूल कीपर, संगणक, टंकक, आशुलिपिक, अभिलेखपाल, अन्य वर्गों के व्यक्ति चाहे उन्हें किसी भी नाम से बुलाया जाता हो, जो लिपिकीय हैं।	11.75 रु०
--	-----------

#### स्पष्टीकरण :—

1 इस अधिसूचना द्वारा पुनरीक्षित न्यूनतम दरें सर्वसम्मिलित दरें हैं, जिनमें आधारी दर, जीवन निर्वाह भत्ता, आवश्यक वस्तुओं के रियायती

दर पर किए गए प्रदायों का, यदि कोई हो, नकदी मूल्य सम्मिलित हैं तथा साप्ताहिक विश्राम के लिए देय मजदूरी भी सम्मिलित है।

2. मजदूरी की न्यूनतम दरें ठेकदारों द्वारा नियोजित कर्मचारियों को भी लागू हैं।

3. जहां संविदा या करार पर आधारित या अन्यथा मजदूरी की विद्यमान दरें इस अधिसूचना द्वारा पुनरीक्षित दरों से उच्चतर हैं वहां इस अधिसूचना के प्रयोजनों के लिए ऐसी उच्चतर दरें संरक्षित की जाएंगी और वे न्यूनतम मजदूरी की दरें मानी जाएंगी।

4. इस अधिसूचना के प्रयोजन के लिए,—

(क) “अकुशल कार्य” से वह कार्य अभिप्रेत है, जिसमें कार्य की बहुत थोड़ी कुशलता या अनुभव अपेक्षित करने वाली अथवा कुछ भी कुशलता या अनुभव न अपेक्षित करने वाली साधारण क्रियाएं सम्मिलित हैं;

(ख) “अर्द्धकुशल कार्य” से वह कार्य अभिप्रेत है, जिसमें कार्य के अनुभव से अर्जित कुछ मात्रा में कुशलता या सक्षमता सम्मिलित है और जो कुशल कर्मचारी के पर्यवेक्षण या मार्ग दर्शन के अधीन किए जाने योग्य है और इसके अन्तर्गत अकुशल पर्यवेक्षी कार्य भी आता है;

(ग) “कुशल कार्य” से वह कार्य अभिप्रेत है, जिसमें कार्य के अनुभव से अथवा शिक्षा के रूप में या किसी तकनीकी या व्यावसायिक संस्था में प्रशिक्षण के माध्यम से अर्जित कुशलता या सक्षमता अपेक्षित है और जिसके पालन में स्वप्रेरणा और विवेकबुद्धि आवश्यक है।

5. असमर्थ व्यक्ति और अठारह वर्ष से कम आयु के व्यक्तियों को देय मजदूरी की न्यूनतम दरें समुचित प्रवर्ग के वयस्क कर्मचारियों को संदेय दरों का कमशः सौ प्रतिशत और अस्सी प्रतिशत होंगी।

[एस०-32019/13/81-डब्ल्यू० सी० (एम० डब्ल्यू)]

**S.O. 870(E).**—Whereas certain proposals to revise the minimum rates of wages payable to the categories of employees employed in dolomite mines were published as required by clause (b) of sub-section (1) of section 5 of the Minimum Wages Act, 1948 (11 of 1948) at pages 882-884 of the Gazette of India, Extraordinary, Part II, Section 3, Sub-section (ii), dated the 3rd July, 1981 under the notification of the Government of India, in the Ministry of Labour number S.O. 534(E) dated the 3rd July, 1981 for information of and inviting objections and suggestions from all persons likely to be affected thereby till the expiry of the period of two months from the date of publication of the said notification in the Official Gazette;

And whereas the said Gazette was made available to the public on the 3rd July, 1981.

And whereas the objections and suggestions received on the said proposals have been considered by the Central Government;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by clause (b) of sub-section (1) of section 3 read with clause (iii) of sub-section (1) of section 4 and sub-section (2) of section 5 of the Minimum Wages Act, 1948 (11 of 1948) and in supersession of notification of the Government of India in the Ministry of Labour number S.O. 780(E) dated the 12th September, 1980, the Central Government, after consulting the Advisory Board, revises the minimum rates of wages as specified in column (2) of the schedule annexed hereto payable to the categories of



employees employed in employments in dolomite mines as specified in the corresponding entries in column (1) of the said Schedule and directs that this notification shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette.

### SCHEDULE

Classification of work	Minimum rates of wages per day
1	2
<b>Unskilled :</b>	
Mazdoor (male and female), Chowkidar, Cleaner, Khalasi, Loader, Hole cutter, Earth cutter, Carrier (store), Carrier, Cartman, Caretaker, Concrete (hand mixer), Driver (bullock, camel, donkey, mule), Lampman, Petrolman, White washer, Waterman, other categories by whatever name called which are unskilled.	Rs. 7.75 (for work above ground) Rs. 9.25 (for work below ground)
<b>Semi-skilled :</b>	
Bhisti, Breaker, Driller, Minor, Cook, Creche Ayah, Head chowkidar, Helper, Muccadam, Mate, Oilman, Pump Khalasi, Mali, Head mistry, Quarry man, Quarry operator, Stone man, Stocker, Boilerman, Thatcher, Thombaman, Tindals, Trolleyman, Jamadar, Bearer, Breaksman, Helper (loco, crane, truck) Topas, Topkar (big stone/kyanite breaker), Edge runner, Pack wallers, Timberman, Jack hammer, Fire clay press or drying and refining workers, other categories by whatever name called which are semi-skilled.	Rs. 9.75 (for work above ground) Rs. 11.75 (for work below ground)
<b>Skilled :</b>	
Blacksmith, Carpenter, Compounder, Foreman, Electrician, Fitter, Mine supervisory, Tailor, Shot firer, head cook, Engine-man, Welder, Blaster Mechanist, Sub-overseer (unqualified) Surveyor, Operator, any other categories by whatever name called which are of skilled nature.	Rs. 11.75 (for work above ground) Rs. 14.00 (for work below ground)
<b>Clerical :</b>	
Accountant, Clerk, Munshi, Store Clerk, Store issuer, Store keeper (Grade I and II), Talley clerk, Time keeper, Tool keeper, Computer, Typist, Steno, Record keeper, other categories by whatever name called which are clerical.	Rs. 11.75

### Explanations:

1. The minimum rate of wages revised by this notification are all-inclusive rates including the basic rate, the cost of living allowance and the cash value of concessional supply, if any, of essential commodities and also include the wages payable for the weekly day of rest.

2. The minimum rates of wages are applicable to employees employed by contractors also.

3. Where the prevailing rates of wages based on contract or agreement or otherwise are higher than the notified rates under the Act, the higher rates would be protected and treated as minimum rates of wages for the purpose of this notification.

4. For the purpose of this notification :—

- "unskilled work" is one which involves simple operations requiring little or no skill or experience on the job;
- "semi-skilled work" is one which involves some degree of skill or competence acquired through experience on the job and which is capable of being performed under the supervision or guidance of a skilled employee and includes unskilled supervisory work;
- "skilled work" is one which involves skill or competence acquired through experience on the job or through training as an apprentice or in a technical or vocational institute and the performance of which calls for initiative and judgement.

5. The minimum rates of wages for disabled persons and for persons below eighteen years of age shall be hundred per cent and eighty per cent respectively of the rates payable to adult workers of the appropriate category.

[S-32019/13/91-WC(MW)]

का० प्रा० 871 (अ) .—मैनेसाइट खानों में नियोजित कर्मचारियों के प्रवर्गों को संवेद्य मजदूरी की न्यूनतम दरों के पुनरीक्षण के लिए कुछ प्रस्थापनाएं, न्यूनतम मजदूरी अधिनियम, 1948 (1948 का 11) की धारा 5 की उपधारा (1) के खंड (ख) की अपेक्षानुसार उन सभी व्यक्तियों की जानकारी के लिए, जिनके उनसे प्रभावित होने की संभावना थी, भारत सरकार के श्रम मंत्रालय की अधिसूचना सं० का० प्रा० 539 (अ) तारीख 3 जुलाई, 1981 के अधीन, भारत के राजपत्र, प्रसाधारण भाग-2, खंड 3, उपखंड (ii) तारीख 3 जुलाई, 1981 के पृष्ठ 895-896 पर प्रकाशित की गई थी। उक्त व्यक्तियों से उक्त अधिसूचना के राजपत्र में प्रकाशन की तारीख से दो मास की अवधि के भवसान तक आक्षेप और सुझाव मागे गए थे ;

और उक्त राजपत्र 3 जुलाई, 1981 को जनता को उपलब्ध करा दिया गया था ;

और केन्द्रीय सरकार ने उक्त प्रस्थापनाओं के संबंध में प्राप्त आक्षेपों और सुझावों पर विचार कर लिया है।

अब, केन्द्रीय सरकार, न्यूनतम मजदूरी अधिनियम, 1948 (1948 का 11) की धारा 4 की उपधारा (1) के खंड (iii) और धारा 5 की उपधारा (2) के साथ पठित, धारा 3 की उपधारा (1) के खंड (ख) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, और भारत सरकार के श्रम मंत्रालय की अधिसूचना सं० का० प्रा० 783 (अ) तारीख 12 दिसम्बर, 1980 को अधिकांश करते हुए तथा सलाहकार बोर्ड से परामर्श करने के पश्चात् मैनेसाइट खानों के नियोजन में नियोजित ऐसे कर्मचारियों के प्रवर्गों की, जो इससे उपाबद्ध अनुसूची के स्तम्भ (1) की तत्स्थानी प्रविष्टि में विनिर्दिष्ट हैं, संवेद्य मजदूरी की न्यूनतम दरें उक्त अनुसूची के स्तम्भ (2) में विनिर्दिष्ट रूप में पुनरीक्षित करती है

और निदेश देती है कि यह अधिसूचना राजपत्र में प्रकाशन की तारीख को प्रवृत्त होगी।

### अनुसूची

कर्मचारियों के प्रवर्ग	दैनिक मजदूरी की न्यूनतम दर
(1)	(2)

#### अकुशल .

चौकीदार, क्लीनर, खलासी, लवार्ह करने वाला ; मजदूर अन्य प्रवर्ग चाहे वे किसी भी नाम से जानें हों, जो अकुशल हैं।	7.75 रु० (भूमि के ऊपर कार्य के लिए) 9.25 रु० (भूमि के नीचे कार्य के लिए)
---	---

#### अर्द्ध-कुशल/अकुशल पर्यवेक्षी .

ब्रेकर, रसोइया, ट्रिपर, सान्दी, प्रधान चौकीदार, मुकद्दम, मेट, खनक, तेल देने वाला, पम्प-खालानी, मिपाही, अन्य प्रवर्ग चाहे वे किसी भी नाम से जानें हों जो अर्द्ध कुशल/अकुशल पर्यवेक्षी हैं।	9.75 रु० (भूमि के ऊपर कार्य के लिए) 11.75 (भूमि के नीचे कार्य के लिए)
---	--

#### कुशल .

मुहार, बहर्से, कम्पाउंडर, शाट फायरर, शिक्षक पन्थर, चालक, बिजली मिस्री, फॉरमेन, खान पर्यवेक्षक, राजपत्र प्रचालक, पर्यवेक्षक, दर्जी, अन्य प्रवर्ग चाहे वे किसी भी नाम से जानें हों, जो कुशल हैं।	11.75 रु० (भूमि के ऊपर कार्य के लिए) 14.00 रु० (भूमि के नीचे कार्य के लिए)
--	---

#### लिपिकीय :

लेखापाल, लिपिक, रोकड़िया, सामग्री देने वाला, मुशी, रजिस्टर कीपर, अभिलेखापाल, भंडार महायक, भणारी, आशुलिपिक, टंकक, टाइमकीपर अन्य प्रवर्ग चाहे वे किसी भी नाम से जानें हों, जो लिपिकीय प्रकृति के हैं।	11.75 रु० प्रतिदिन
---	--------------------

#### स्पष्टीकरण .

इस अधिसूचना के प्रयोजन के लिए —

1. इस अधिसूचना द्वारा पुनरीक्षित न्यूनतम दरे सर्वसम्मिलित दरे हैं, जिनमें आधारी दर, जीवन निर्वाह भत्ता, आवश्यक यस्तुओं के रियायती दर पर किए गए प्रदायों का, यदि कोई हो, नकदी मूल्य सम्मिलित है तथा मासाहिक विश्राम के लिए देय मजदूरी भी सम्मिलित है।

2. मजदूरी की न्यूनतम दरे ठेकेदारों द्वारा नियोजित कर्मचारियों को भी लागू है।

3. जहाँ सविदा या बरार पर आधारित या अन्यथा मजदूरी की विद्यमान दरे अधिसूचना द्वारा पुनरीक्षित दरा से उच्चतर हैं वहाँ इस अधिसूचना के प्रयोजन के लिए ऐसी उच्चतर दरे सर्वाक्षित की जाएंगी और वे न्यूनतम मजदूरी की दर मानी जाएगी।

4. (क) "अकुशल कार्य" से बड़ा कार्य अभिप्रेत है जिसमें कार्य की बहुत थोड़ी कुशलता या अनुभव अपेक्षित करने वाली अथवा कुछ भी कुशलता या अनुभव न अपेक्षित करने वाली साधारण क्रियाएँ सम्मिलित हैं।

(ख) "अर्द्धकुशल कार्य" से बड़ा कार्य अभिप्रेत है, जिसमें कार्य के अनुभव से अर्जित कुछ मात्रा में कुशलता या रक्षमता सम्मिलित है और जो कुशल कर्मचारी के पर्यवेक्षण या मार्गदर्शन के अधीन किए जाने योग्य है और जिसके अन्तर्गत अकुशल पर्यवेक्षी कार्य भी आता है।

(ग) "कुशल कार्य" से बड़ा कार्य अभिप्रेत है जिसमें कार्य के अनुभव से अथवा शिक्षा के रूप में या किसी तकनीकी या व्यावसायिक मस्या में प्रशिक्षण के माध्यम से अर्जित कुशलता या रक्षमता अपेक्षित है और जिसके पालन में स्वप्रेरणा और विवेकबुद्धि आवश्यक है।

5. अठारह वर्ष से कम आयु के प्रौर असमर्थ व्यक्तियों को देय मजदूरी की न्यूनतम दरे समुचित प्रवर्ग के व्यस्क कर्मचारियों को संदेय दरे का क्रमशः 80 प्रतिशत और 100 प्रतिशत होगी।

[सं० एम० 32019/2/81-उन्म०सी० (एम० डब्ल्यू)]

**S.O.871(E).**—Whereas certain proposals to revise the minimum rates of wages payable to the categories of employees employed in magnesite mines were published as required by clause (b) of sub-section (1) of section 5 of the Minimum Wages Act, 1948 (11 of 1948) at pages 895-896 of the Gazette of India, Extraordinary, Part II, Section 3, Sub-section (ii) dated the 3rd July, 1981 under the notification of the Government of India in the Ministry of Labour number S. O. 539 (I.) dated the 3rd July, 1981 for information of and inviting objections and suggestions from all persons likely to be affected thereby, till the expiry of the period of two months from the date of publication of the said notification in the Official Gazette;

And whereas the said Gazette was made available to the public on the 3rd July, 1981.

And whereas the objections and suggestions received on the said proposals have been considered by the Central Government;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by clause (b) of sub-section (1) of section 3, read with clause (iii) of sub-section (1) of section 4 and sub-section (2) of section 5 of the Minimum Wages Act, 1948 (11 of 1948), and in supersession of notification of the Government of India in the late Ministry of Labour number S. O. 783 (F) dated the 12th September, 1980, the Central Government, after consulting the Advisory Board, revises the minimum rates of wages as specified in column (2) of the Schedule annexed hereto, payable to the categories of employees employed in employments in magnesite mines as specified in the corresponding entries in column (1) of the said Schedule and directs that this notification shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette.

### SCHEDULE

Categories of employees	Minimum rates of wages per day
(1)	(2)
Unskilled :	
Chowkidar, Cleaner, Khalasi, Loader, Mazdoor, other categories by whatever name called which are unskilled	Rs 7.75 (for work above ground) Rs 9.25 (for work below ground)

I	2
Semi-skilled/Unskilled supervisory	
Breaker, Cook, Driller, Gardener, Head Chowkidar Helper, Muccadam, Mate, Miner, Oilman, Pump-khalasi, Sepoy, other categories by whatever name called which are semi-skilled/ unskilled supervisory	Rs. 9.75 (for work above ground) Rs. 11.75 (for work below ground)
Skilled	
Blacksmith, Carpenter, Compounder, Shot firer, Criche attendant, Driver, Electrician, Foreman, Mine Supervisory, Mason, Pump operator, Supervisor, Tailor, other categories by whatever name called which are skilled.	Rs. 11.75 (for work above ground) Rs. 14.00 (for work below ground)
Clerical	
Accountant, Clerk, Cashier, Store issuer, Munshi, Register keeper, Record keeper, Store attendant, Store keeper, Stenographer, Typist, Time keeper, other categories by whatever name called which are of clerical nature.	Rs. 11.75 per day

Explanation for the purpose of this notification.

1. The minimum rates revised are all-inclusive rates including the basic rate, the cost of living allowance and the cash value of concessional supply, if any, of essential commodities and also include the wages payable for the weekly rest day.

2. The minimum rates of wages are applicable to employees engaged by contractors also.

3. Where the prevailing rates of wages based on contract or agreement are higher than the notified rates under the Act, the higher rates would be protected and treated as minimum Wages for purposes of this notification.

4. (a) Unskilled work is one which involves simple operations requiring little or no skill or experience on the job.

(b) Semi-skilled work is one which involves some degree of skill or competence acquired through experience on the job and which is capable of being performed under the supervision or guidance on the job.

(c) Skilled work is one which involves skill or competence acquired through experience on the job or through training as an apprentice or in a technical or vocational institute and the performance of which calls for initiative and judgement.

5. The minimum rates of wages for young person below 18 years of age and disabled persons shall be 80 per cent and 100 per cent respectively of the rates payable to adult workers of the appropriate category.

[No S-32019/2/81-WC(MW)]

का०आ० 872(अ)--लैटरगट खानों में नियोजित कर्मचारियों के प्रवर्गों को सदैव मजदूरी की न्यूनतम दरों के पुनरीक्षण के लिए कुछ प्रस्थापनाएँ, न्यूनतम मजदूरी अधिनियम, 1948 (1918 का 11) की धारा 5 की उपधारा (1) के खंड (ख) की अपेक्षानुसार उन सभी व्यक्तियों की जानकारी के लिए, जिनके उनसे प्रभावित होने की संभावना थी, भारत सरकार के श्रम मंत्रालय की अधिसूचना सं० का०आ० 783 (अ) तारीख 19 जून, 1981 के अधीन, भारत के राजपत्र प्रसाधारण, भाग 2, खंड 3, उपखंड (ii) तारीख 18 जून, 81 के पृष्ठ 791 में 792 पर प्रकाशन की गई थी। उक्त व्यक्तियों से उक्त अधिसूचना के

राजपत्र में प्रकाशन की तारीख में दो मास की अवधि के अवधान तक पाठ्य और सुझाव मांगे गए थे।

और उक्त राजपत्र 18 जून, 1981 को जनता की उपलब्ध करा दिया गया था।

और केन्द्रीय सरकार ने उक्त प्रस्थापनाओं के संबंध में प्राप्त आक्षेपों और सुझावों पर विचार कर लिया है।

अतः, केन्द्रीय सरकार, न्यूनतम मजदूरी अधिनियम, 1948 (1948 का 11) की धारा 4 की उपधारा (1) के खंड (iii) और धारा 5 की उपधारा (2) के साथ पठित धारा 3 की उपधारा (1) के खंड (ख) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए और भारत सरकार के श्रम मंत्रालय की अधिसूचना सं० का०आ० 781(अ) तारीख 12 सितम्बर, 1980 की अधिसूचना करत हुए तथा मन्त्रालय बोर्ड में परामर्श करने के पश्चात् लैटरगट खानों के नियोजित में नियोजित ऐसे कर्मचारियों के प्रवर्गों को, जो इसमें उपावद्ध अनुसूची के स्तम्भ (1) की तत्स्थानी प्रविष्टि में विनिर्दिष्ट है, सदैव मजदूरी की न्यूनतम दरें उक्त अनुसूची के स्तम्भ (2) में विनिर्दिष्ट रूप में पुनरीक्षण करनी है और निर्देश देती है कि यह अधिसूचना राजपत्र में प्रकाशन की तारीख को प्रवृत्त होगी।

### अनुसूची

कार्य का वर्गीकरण	संश्लेषित मजदूरी की न्यूनतम दरें
(1)	(2)
<b>अकृषण</b>	
मजदूर (पुरुष और स्त्री), चौकीदार, क्लीनर, खलासी, नदई करने वाला, नगरई करने वाला, उल्खनन श्रमिक, खनैया, छाड़कश, बेल्डार, अन्य प्रवर्ग चाहे किसी भी नाम से ज्ञात हो जो अकृषण है।	7.75 रु० (भूमि के ऊपर कार्य के लिए) 9.25 रु० (भूमि के नीचे कार्य के लिए)
<b>अर्द्धकृषण/अकृषण पर्यवेक्षी</b>	
सहायक ड्रिलर, मायरी, खनक, सेट (धातु उत्पादक खान विनियम, 1961 के अधीन क्षमता प्रमाणपत्र के बिना), मुकद्दम (धातु उत्पादक खान विनियम, 1961 के अधीन क्षमता प्रमाणपत्र के बिना), हेड चौकीदार, अन्य प्रवर्ग चाहे किसी भी नाम से ज्ञात हों जो अर्द्धकृषण/अकृषण पर्यवेक्षी है।	9.75 रु० (भूमि के ऊपर कार्य के लिए) 11.75 रु० (भूमि के नीचे कार्य के लिए)
<b>कृषण</b>	
खान पर्यवेक्षक, ड्रिलर, कम्पेशर अटेंडर, मशीनरी अटेंडर, विस्फोटकर्ता (शाट फायरर), ड्राइवर, सेट (धातु उत्पादक खान विनियम, 1961 के अधीन क्षमता प्रमाणपत्र सहित), मुकद्दम (धातु उत्पादक खान विनियम, 1961 के अधीन क्षमता प्रमाणपत्र सहित), पर्यवेक्षक, अन्य प्रवर्ग चाहे किसी भी नाम से ज्ञात हो, जो कृषण है।	11.75 रु० (भूमि के ऊपर कार्य के लिए) 14.00 रु० (भूमि के नीचे कार्य के लिए)
<b>लिपिकीय</b>	
लिपिक, भूमी लेखाकार, टाइपकीपर, सामग्री देने वाला टक्क, अन्य प्रवर्ग चाहे किसी भी नाम से ज्ञात हों, जो लिपिकीय है।	11.75 रु०

**स्वच्छीकरण :**

इस अधिसूचना के प्रयोजन के लिए—

1. इस अधिसूचना द्वारा पुनरीक्षित न्यूनतम दरे सर्वसम्मिलित दरे हैं, जिनमें आधारी दर, जीवन निर्वाह भत्ता, आवश्यक वस्तुओं के रियायती दर पर किए गए प्रदायो का, यदि कोई हो नकदी मूल्य सम्मिलित है तथा साप्ताहिक विश्राम के लिए देय मजदूरी भी सम्मिलित है ।

2. मजदूरी की न्यूनतम दरे टेकेवारों द्वारा नियोजित कर्मचारियों को भी लागू है ।

3. जहां सविदा या करार पर आधारित या अन्यथा मजदूरी की विद्यमान दरें इस अधिसूचना द्वारा पुनरीक्षित दरों से उच्चतर हैं वहां इस अधिसूचना के प्रयोजनों के लिए ऐसी उच्चतर दरें संरक्षित की जाएंगी और वे न्यूनतम मजदूरी की दरें बानी जाएंगी ।

4. (क) "अकुशल कार्य" से वह कार्य अभिप्रेत है जिसमें कार्य की बहुत थोड़ी कुशलता या अनुभव अपेक्षित करने वाली प्रथमा कुछ भी कुशलता या अनुभव न अपेक्षित करने वाली साधारण श्रियाएं सम्मिलित हैं ;

(ख) "अर्धकुशल कार्य" से वह कार्य अभिप्रेत है, जिसमें कार्य के अनुभव से अर्जित कुछ मात्रा में कुशलता या सक्षमता सम्मिलित है और जो कुशल कर्मचारी के पर्यवेक्षण या मार्गदर्शन के अधीन किए जाने योग्य है और इसके अन्तर्गत अकुशल पर्यवेक्षी कार्य भी आता है ;

(ग) "कुशल कार्य" से वह कार्य अभिप्रेत है जिसमें कार्य के अनुभव से प्रथमा शिक्षा के रूप में या किसी तकनीकी या व्यावसायिक संस्था में प्रशिक्षण के माध्यम से अर्जित कुशलता या सक्षमता अपेक्षित है और जिसके पालन में स्वप्रेरणा और विवेकबुद्धि आवश्यक है ।

5. अठारह वर्ष से कम आयु के और असमर्थ व्यक्तियों को देय मजदूरी की न्यूनतम दरें समुचित प्रवर्ग के वयस्क कर्मचारों को संदेय दरों का क्रमशः 80 प्रतिशत और 100 प्रतिशत होगी ।

[एम-32019/8/81-इस्यू सी (एम इस्यू)]

**S.O. 872 (E).**—Whereas certain proposals to revise the minimum rates of wages payable to the categories of employees employed in laterite mines were published as required by clause (b) of sub-section (1) of section 5 of the Minimum Wages Act, 1948 (11 of 1948) at pages 792-794 of the Gazette of India, Extraordinary, Part II, Section 3, Sub-section (ii), dated 18th June, 1981 under the notification of the Government of India in the Ministry of Labour number S.O. 483(E) dated the 18th June, 1981 for information of and inviting objections and suggestions from all persons likely to be affected thereby till the expiry of the period of two months from the date of publication of the said notification in the Official Gazette.

And whereas the said Gazette was made available to the public on the 18th June, 1981;

And whereas the objections and suggestions received on the said proposals have been considered by the Central Government;

Now therefore, in exercise of the powers conferred by clause (b) of sub-section (1) of section 3 read with clause (iii) of sub-section (1) of section 4 and sub-section (2) of section 5 of the Minimum Wages Act, 1948 (11 of 1948), and in pursuance of notification of the Government of India in the Ministry of Labour number S.O. 781 (E) dated the 12th September, 1980 the Central Government, after consulting the Advisory Board revises the minimum rates of wages as specified in column (2)

of the Schedule annexed hereto payable to the categories of employees employed in employments in laterite mines as specified in the corresponding entries in column (1) of the said Schedule and directs that this notification shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette.

**SCHEDULE**

Classification of Work	Minimum rates of wages per day
(1)	(2)
<b>Unskilled</b>	
Mazdoor (male and female), Chowkidar, cleaner, Khalasi, Loader, Unloader	Rs. 7.75 (for work above ground)
Excavating labour, Khannya, Sweeper, Beldar, other categories by whatever name called which are unskilled.	Rs. 9.25 (for work below ground)
<b>Semi-skilled/Unskilled supervisory</b>	
Assistant Driller, Mali, Miner, Mate (without competency certificate under Metalliferous Mines Regulations, 1961), Muccadam (without competency certificated under Metalliferous Mines Regulations, 1961), Head chowkidar, other categories by whatever name called which are semi-skilled/unskilled supervisory.	Rs. 9.75 (for work above ground) Rs. 11.75 (for work below ground)
<b>Skilled</b>	
Mine supervisor, Driller, Compressor attendant, Machinery attendant, Blaster (short firer), Driver, Mate (with competency certificate under Metalliferous Mines Regulations, 1961), Muccadam (with competency certificated under Metalliferous Mines Regulations, 1961), Supervisory, other categories by whatever name called which are skilled.	Rs. 11.75 (for work above ground) Rs. 14.00 (for work below ground)
<b>Clerical</b>	
Clerk, Munshi, Accountant, Time keeper, Store issuer, Typist, other categories by whatever name called which are clerical.	Rs. 11.75

**Explanations :**

1. For the purpose of this notification:—

- "unskilled work" is one which involves simple operations requiring little or no skill or experience on the job;
- "semi-skilled work" is one which involves some degree of skill or competence acquired through experience on the job and which is capable of being performed under the supervision or guidance of a skilled employee, and includes unskilled supervisory work;
- "skilled work," is one which involves skill or competence acquired through experience on the job or through training as an apprentice or in a technical or vocational institute and the performance of which calls for initiative and judgement.



2. The minimum rates of wages revised by this notification are all inclusive rates including the basic rate, the cost of living allowance and cash value of concessional supply, if any, of essential commodities and also includes the wages payable for the weekly rest day.

3. The minimum rates of wages for persons below 18 years of age and for disabled persons shall be 80% and 100% respectively of the rates payable to the adult workers of the appropriate category as specified in the Schedule above.

4. The minimum rates of wages revised by this notification are applicable also to employees engaged by contractors.

5. Where the existing rates of wages are based on contract or agreement or otherwise are higher than the rates fixed by this notification, the higher rates shall be treated as the minimum rates of wages applicable for the purpose of this notification.

[S-32019 (8)/81-WC (MW)]

का० आ० 873(अ).—तांबा खानों में नियोजित कर्मचारियों के प्रवर्गों का संशोधन मजदूरी की न्यूनतम दरों के पुनरीक्षण के लिए कुछ प्रस्थापनाएं, न्यूनतम मजदूरी अधिनियम, 1948 (1948 का 11) की धारा 5 की उपधारा (1) के खंड (ख) की अधीनस्थान उन सभी व्यक्तियों की जानकारी के लिए, जिनके उनमें प्रभावित होने की संभावना थी, भारत सरकार के श्रम मंत्रालय की अधिसूचना सं० का०आ० 536 (अ) तारीख 4 जुलाई, 1981 के अधीन भारत के राजपत्र, प्रसाधारण, भाग 2, खंड 3, उपखंड (ii) तारीख 3 जुलाई, 1981 के पृष्ठ 887-888 पर प्रकाशित की गई थी। उक्त व्यक्तियों में उक्त अधिसूचना के राजपत्र में प्रकाशन की तारीख से दो मास की अवधि के अन्तर्गत तक आक्षेप और सुझाव मांगे गए थे ;

और उक्त राजपत्र 3 जुलाई, 1981 को जनता को उपलब्ध करा दिया गया था ;

और केन्द्रीय सरकार ने उक्त प्रस्थापनाओं के संबंध में प्राप्त आक्षेपों और सुझावों पर विचार कर लिया है ;

अतः, केन्द्रीय सरकार, न्यूनतम मजदूरी अधिनियम, 1948 (1948 का 11) की धारा 4 की उपधारा (1) के खंड (iii) और धारा 5 की उपधारा (2) के साथ पठित, धारा 3 की उपधारा (1) के खंड (ख) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करने हुए, और भारत सरकार के श्रम मंत्रालय की अधिसूचना सं० का०आ० 801 (अ) तारीख 18 सितम्बर, 1980 को अधिज्ञान करने हुए तथा साहकार बोर्ड में परामर्श करने के पश्चात् तांबा खानों के नियोजन में नियोजित ऐसे कर्मचारियों के प्रवर्गों को, जो इसमें उपावृद्ध अनुसूची के स्तम्भ (1) की तत्स्थानी प्रविष्टि में विनिर्दिष्ट हैं, संशोधन मजदूरी की न्यूनतम दरें उक्त अनुसूची के स्तम्भ (2) में विनिर्दिष्ट रूप में पुनरीक्षण करती हैं और निदेश देती हैं कि यह अधिसूचना राजपत्र में प्रकाशित की तारीख को प्रवृत्त होगी।

#### अनुसूची

कार्य का वर्गीकरण	दैनिक मजदूरी की न्यूनतम दरें
(1)	(2)

#### अकुशल :

आया, ब्रेकर (हस्तचालित याधित्रों का उपयोग करने वाले वेल्डर) (कैंटीन), चौकीदार, क्लीनर, सोइया मक्खनार, हथोड़ा चवाने वाला, ट्रामर, मजदूर (पुरुष या महिला), आफिम	7.75 रु० (भूमि के ऊपर कार्य के लिए) 9.25 रु० (भूमि के नीचे कार्य के लिए)
---	---

(1)

(2)

आया, चपरासी/संवेक्षणकर्ता, सर्वेक्षण खलामी, माइकल (पुरुष या महिला) प्रचुरी, पानीबाला, अन्य प्रवर्ग, चाहे वे किसी भी नाम से जान हों जो अकुशल हैं।

प्रदु-कुशल/अकुशल पर्यवेक्षी :

विस्कोटकर्ता का मक्खनार, फिटर का 9.75 रु० (भूमि के ऊपर कार्य के मक्खनार सहायक ड्रिल प्रवाहक, ब्रेकर विर) (याधित्रों का उपयोग करने वाला), बटलर सौर रसायन, दमिस्तार, रसायन, ब्रेकर, औपचारिक परिवार, मक्खनार (बढ़ई, लोहार, खनक, राज, मैकेनिक, खनक) लैपरम, परिवार, पंत परिवार, जाती, खनक मेट, पाईटमैन, नमूना लेने वाला, टेलीफोन परिवार, अप्रशिक्षित शिशुवध परिवार, संभालन पत्रपरिवार, अन्य प्रवर्ग चाहे वे किसी भी नाम से जान हों, जो प्रदु-कुशल या अकुशल पर्यवेक्षी हैं।

कुशल :

वायु विद्युत, कर्षण प्रवाहक, आटो-बिजली मिस्त्री, पेन्टर, लोहार, विस्कोटकर्ता मंचीकृत प्रवाहक, बंक्रोट मिश्रण प्रवाहक, आर्जमन, बढ़ई, कम्पाउंडर, रसायनज्ञ, ड्रिल ऑपरेटर, ड्रिल मैकेनिक, चालक, मोटरगाड़ी, बिजली, मिस्त्री, फोरमैन, फिटर, फेरो चालक, उत्तमक प्रवाहक, लाइन मैन, मैकेनिक, राज, मिडबाइफ मिस्त्री, पम्प प्रवाहक, कुशल मजदूर, पर्यवेक्षक (मैकेनिक) प्रस्तर दमिस्तार प्रवाहक इनको चालक, लोको चालक, सीमू लोडर, ऑपरेटर सर्वेक्षक, टर्नर काष्ठ मिस्त्री, वायरमैन, बैल्डर, कार्य मिस्त्री, वाइडिंग ईजन चालक, भार-साधक, निगराना, अन्य प्रवर्ग चाहे वे किसी भी नाम से जान हों जो कुशल हैं।

लिपिकीय :

लेखापाल, सहायक, लिपिक, पत्रिका, लिपिक, रोकड़िया, मुंशी, अभिलेखा-पाल/काहल लिपिक, भंडारी, टाहम कीपर, आणुलिपिक, टकक, अन्य प्रवर्ग चाहे वे किसी भी नाम से जान हों, जो लिपिकीय हैं।

स्पष्टीकरण :

1. इस अधिसूचना के प्रयोजन के लिए,—

(क) "अकुशल कार्य" से वह कार्य अभिप्रेत है जिसमें कार्य की बहुत थोड़ी कुशलता या अनुभव अपेक्षित करने वाली अथवा कुछ भी कुशलता या अनुभव न अपेक्षित करने वाली साधारण क्रियाएं सम्मिलित हैं ;

(ख) "अर्धकुशल कार्य" से वह कार्य अभिप्रेत है, जिसमें कार्य के अनुभव से अर्जित कुछ मात्रा में कुशलता या सक्षमता सम्मिलित है और जो कुशल कर्मचारी के पर्यवेक्षण या मार्ग दर्शन के अधीन किए जाने योग्य है और इसके अन्तर्गत अकुशल पर्यवेक्षी कार्य भी आता है ;

(ग) "कुशल कार्य" से वह कार्य अभिप्रेत है जिसमें कार्य के अनुभव से अथवा शिक्षा के रूप में या किसी तकनीकी या व्यावसायिक संस्था में प्रशिक्षण के माध्यम से अर्जित कुशलता या सक्षमता प्रप्रेक्षित है और जिसके पालन में स्वप्रेरणा और विवेकबुद्धि आवश्यक है ।

2. इस अधिसूचना द्वारा प्रस्तावित न्यूनतम दरें सर्वसम्मिलित दरें हैं, जिनमें आधारी दर, जीवन निर्वाह भत्ता, आवश्यक वस्तुओं के रियायती दर पर किए गए प्रदायों का, यदि कोई हो, नकदी मूल्य सम्मिलित है तथा साप्ताहिक विश्राम के लिए वेत मजदूरी भी सम्मिलित है ।

3. मजदूरी की न्यूनतम दरें ठेकेदारों द्वारा नियोजित कर्मचारियों को भी लागू है ।

4. जहाँ संविदा या करार पर आधारित या अन्यथा मजदूरी को विद्यमान दरें इस अधिसूचना द्वारा प्रस्तावित दरों से उच्चतर हैं वहाँ इस अधिसूचना के प्रयोजनों के लिए ऐसी उच्चतर दरें संगठित की जाएंगी और वे न्यूनतम मजदूरी की दरें मानी जाएंगी ।

5. अठारह वर्ष से कम आयु के लक्षण व्यक्तियों और असमर्थ व्यक्तियों को वेत मजदूरी की न्यूनतम दरें समुचित प्रवर्ग के वयस्क कर्मचारों की संवेद्य दरों का क्रमशः 80 प्रतिशत और 100 प्रतिशत होगी ।

[एस० 32019/6/81-इन्क्यू सो (एम० डब्ल्यू)]

S.O. 873(E).—WHEREAS certain proposals to revise the minimum rates of wages payable to the categories of employees employed in copper mines were published as required by clause (b) of sub-section (1) of section 5 of the Minimum Wages Act, 1948 (11 of 1948) at pages 887-889 of the Gazette of India, Extraordinary, Part II, Section 3, Sub-section (ii), dated 3rd July, 1981 under the notification of the Government of India in the Ministry of Labour number S.O. 536 (E) dated the 3rd July, 1981 for information of and inviting objections and suggestions from all persons likely to be affected thereby till the expiry of the period of two months from the date of publication of the said notification in the Official Gazette;

AND WHEREAS the said Gazette was made available to the public on the 3rd July, 1981;

AND WHEREAS the objections and suggestions received on the said proposals have been considered by the Central Government;

NOW THEREFORE, in exercise of the powers conferred by clause (b) of sub-section (i) of section 3 read with clause (iii) of sub-section (1) of section 4 and sub-section (2) of section 5 of the Minimum Wages Act, 1948 (11 of 1948) and in supersession of notification of the Government of India in the Ministry of Labour number S.O. 801(E) dated the 18th September, 1980 the Central Government, after consulting the Advisory Board, revises the minimum rates of wages as specified in column (2) of the Schedule annexed hereto, payable to the categories of employees employed in employments in copper mines as specified in the corresponding entries in column (1) of the

said Schedule and directs that this notification shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette.

### SCHEDULE

Classification of work	Minimum rates of wages per day
1	2
<b>Unskilled</b>	
Ayah, Breaker (using manual appliances) Beldar (canteen), Chowkidar, Cleaner, Cook-helper, Hammerman, Trammer, Mazdoor (male or female), Office-boy, Peon/Messenger, Survey Khalasi, Sweeper (male or female), Watchman, Waterman, other categories by whatever name called which are unskilled.	Rs. 7.75 (for work above ground). Rs. 9.25 (for work below ground).
<b>Semi-skilled/unskilled supervisory</b>	
Assistant to blaster, Assistant to fitter, Assistant drill operator, Breaker (using mechanical appliances), Butler-cum-cook, Caretaker, Cook, Checker, Dispensary attendant, Helper (carpenter, blacksmith, mason, mechanic, mining), Lamp-room-attendant, Pump attendant, Mall, Mining mates, Pointsman, Sampler, Telephone attendant, Untrained creche attendant, Ventilation-fan-attendant, Other categories by whatever name called which are semi-skilled or unskilled supervisory.	Rs. 9.75 (for work above ground) Rs. 11.75 (for work below ground)
<b>Skilled</b>	
Airwinch, Haulage operator, Auto-electrician, Painter, Blacksmith, Blaster, Compressor-operator, Concrete mixture operator, Chargeman, Carpenter, Compounder, Chemist, Drill operator, Drill mechanic, Driver auto, Electrician, Foreman, Fitter, Ferro driver, Hoist operator, Lineman, Mechanic, Mason, Midwife, Mistry, Pump operator, skilled mazdoor, Supervisor (mechanic), Stone crusher operator, IMCO Driver, Loco driver, Limco loader operator, Surveyor Turner, Timber mistry, Wireman, Welder, Work mistry, Winding Engine driver, Incharge watch and ward, Other categories by whatever name called which are skilled.	Rs. 11.75 (for work above ground) Rs. 14.00 (for work below ground).
<b>Clerical</b>	
Accountant, Assistant, Clerk, Magazine clerk, Cashier, Munshi, Record keeper/ File clerk, Store keeper, Time keeper, Stenographer, Typist, other categories by whatever name called which are clerical.	Rs. 11.75

Explanation: For the purpose of this notification:—

1. (a) "unskilled work" is one which involves simple operations requiring little or no skill or experience on the job.

(b) "semi-skilled" work is one which involves some degree of skill or competence acquired through experience on the job

and which is capable of being performed under the supervision or guidance of a skilled employee and includes unskilled supervisory work.

(c) "skilled" work is one which involves skill or competence acquired through experience on the job or through training as an apprentice or in a technical or vocational institute and performance of which calls for initiative and judgement.

2. The minimum rates of wages proposed are all inclusive rates including the basic rate, the cost of the living allowance and the cash value of concessional supply, if any, of essential commodities and include also the wages payable for the weekly day of rest.

3. The minimum rates of wages are applicable to employees employed by contractors also.

4. Where the existing rates of wages based on contract or agreement are higher than the rates notified under this notification, the higher rates shall be treated as minimum rates of wages for the purpose of this notification.

5. The minimum rates of wages for young persons below 18 years of age and disabled persons shall be 80% and 100% respectively of the rates payable to adult workers of the appropriate category.

[S-32019/6/81-WC/MW]

का० आ० 874(अ):—फेल्लपर खातों में नियोजित कर्मचारियों के प्रवर्गों को संवेद्य मजदूरी की न्यूनतम दरों के पुनरीक्षण के लिए कुछ प्रस्थापनाएँ, न्यूनतम मजदूरी अधिनियम, 1948 (1948 का 11) की धारा 5 की उपधारा (1) के खंड (ख) की अपेक्षानुसार उन सभी व्यक्तियों की जानकारी के लिए, जिनके उनसे प्रभावित होने की संभावना थी, भारत सरकार के श्रम मंत्रालय की अधिसूचना सं० का० आ० 418(अ) तारीख 5 जून, 1981 के अधीन, भारत के राजपत्र, प्रसाधारण भाग 2, खंड 3, उपखंड (ii) तारीख 5 जून, 1981 के पृष्ठ 705 से 706 पर प्रकाशित की गई थी। उक्त व्यक्तियों से उक्त अधिसूचना के राजपत्र में प्रकाशन की तारीख से दो मास की अवधि के अवसान तक आक्षेप और सुझाव मांगे गए थे ;

और उक्त राजपत्र 5 जून, 1981 को जनता को उपलब्ध कर दिया गया था ;

और केन्द्रीय सरकार ने उक्त प्रस्थापनाओं के संबंध में प्राप्त आक्षेपों और सुझावों पर विचार कर लिया है।

अतः, केन्द्रीय सरकार, न्यूनतम मजदूरी अधिनियम, 1948 (1948 का 11) की धारा 4 की उपधारा (1) के खंड (3) और धारा 5 उपधारा (2) के साथ पठित, धारा 3 की उपधारा (1) के खंड (ख) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए और भारत सरकार के श्रम मंत्रालय की अधिसूचना सं० का० आ० 793(अ) तारीख 16 सितम्बर, 1980 को अधिसूचित करने हुए तथा सलाहकार बोर्ड से परामर्श करने के पश्चात् फेल्लपर खातों के नियोजन में नियोजित ऐसे कर्मचारियों के प्रवर्गों को, जो इससे उपाखंड अनुसूची के स्तंभ (1) की तत्स्थानी प्रतिष्ठि में विनिश्चित हैं, संवेद्य मजदूरी की न्यूनतम दरें उक्त अनुसूची के स्तंभ (2) में विनिश्चित रूप से पुनरीक्षित करती हैं और निर्देश देती हैं कि यह अधिसूचना राजपत्र में प्रकाशन की तारीख को प्रवृत्त होगी।

### अनुसूची

कार्य का वर्गीकरण	दैनिक मजदूरी की न्यूनतम दरें
1	2

#### घरकुशल:

मजदूर (पुरुष और महिला), चौकीदार, खलासी, क्लीनर, लदाई करने वाला होल कटर, भूमिकटरवाहक (पल्सर), वाहक कार्टमैन अभिरक्षक, कक्कीट (हैड मिक्सर), चालक (बैल उंट, गधा, खरबुर), लैम्प मैन, माली पेट्रोल मैन, सफेदी वाला, पानी वाला, अन्य प्रवर्ग, चाहे वे किसी भी नाम से जानें हों, जो कुशल हैं।

#### अर्द्ध कुशल:

मिश्री, जेकर, ड्रिलर, खनक, रसाइया, शिक्षु कक्ष भाया, मक्खनार, मुकदम सेट, आयलमैन, पम्प खलासी, मिस्त्री कबेरी मैन, खदान प्रचालक, स्टोर मैन, स्टोकर, वायलर मैन, शेकर, थुम्बामैन, टिण्डल, ट्रासीमैन, जमादार बैरा, सफेदी वाला, ब्रेक्समैन, मददगार, (लोको मैन, ट्रक), तोपाज टोकर (बड़ा/क्वाटों जाईट/क्वाटें जेकर) एच रनर, रैक बालक, टिम्बर मैन, जैक टेमर, फायर ब्ले प्रेम करने या गुच्छ करने और साफ करने वाले कर्मकार और अन्य प्रवर्ग चाहे वे किसी भी नाम से जानें हों जो अर्द्ध कुशल हैं।

#### कुशल:

कटर, लोहार, बड़ई, कम्पाउण्डर, बिजली मिस्त्री, शाट फायर, सफेदी वाला, फॉर मैन, फिटर, खान पर्यवेक्षक, वर्जी, प्रधान रसाइया, इंजनमैन, वेल्डर, बिस्फोटकता, मशीन-मिस्त्री, प्रधान मिस्त्री, उप भोवरमियर (घन-हित), सर्वेक्षक प्रचालक बायलर मैन, अन्य प्रवर्ग चाहे वे किसी भी नाम से जानें हों जो कुशल हैं।

#### लिपिकीय:

लेखापाल लिपिक, मुशी स्टोर लिपिक, सामग्री देने वाला, भण्डारी (ग्रेणी 1 और 2), मिलाव लिपिक, टाईमकीपर, टूल कीपर, कम्प्यूटर, टंकक आशु-लिपिक, अभिलेखापाल अन्य प्रवर्ग जो चाहे वे किसी भी नाम से जानें हों, लिपिकीय हैं।

#### स्पष्टीकरण:—

1. इस अधिसूचना द्वारा पुनरीक्षित न्यूनतम दरें सर्वसम्मिलित दरें हैं, जिनमें आधारित दर, जीवन निर्वाह भत्ता, आवश्यक वस्तुओं के रियायती

वर पर किए गए प्रयासों का, यदि कोई हो, नकदी मूल्य सम्मिलित है तथा साप्ताहिक विश्राम के लिए देय मजदूरी भी सम्मिलित है।

2 मजदूरी की न्यूनतम दरें ठेकेदारों द्वारा नियोजित कर्मचारियों को भी लागू हैं।

3 जहाँ सविदा या करार पर आश्रित या अन्यथा मजदूरी की विद्यमान दरें इस अधिसूचना द्वारा पुनरीक्षित दरो से उच्चतर हैं वहाँ इस अधिसूचना के प्रयोजनों के लिए ऐसी उच्चतर दरें सरक्षित की जाएंगी और वे न्यूनतम मजदूरी की दरें मानी जाएंगी।

4 इसमें व्यक्तियाँ और अठारह वर्ष से कम आयु के व्यक्तियों को देय मजदूरी की न्यूनतम दरें समुचित प्रवर्ग के व्यस्क कर्मचारियों का संदेय दरो का क्रमशः प्रतिशत और अस्सी प्रतिशत होगी।

5 इस अधिसूचना के प्रयोजन के लिए,—

- (क) "अकुशल कार्य" से वह कार्य अभिप्रेत है जिसमें कार्य की बहुत थोड़ी कुशलता या अनुभव अपेक्षित करने वाली श्रमजो कुशलता या अनुभव न अपेक्षित करने वाली साधारण क्रियाएँ सम्मिलित हैं,
- (ख) "अर्धकुशल कार्य" से वह कार्य अभिप्रेत है जिसमें कार्य के अनुभव से अर्जित कुछ मात्रा में कुशलता या सक्षमता सम्मिलित है और जो कुशल कर्मचारी के पर्यवेक्षण या मार्ग दर्शन के अधीन किए जाने योग्य है और इसके अन्तर्गत अकुशल पर्यावर्ती कार्य भी आता है,
- (ग) "कुशल कार्य" से वह कार्य अभिप्रेत है जिसमें कार्य के अनुभव से श्रमजो शिक्षा के रूप में या किसी तकनीकी या व्यावसायिक संस्था में प्रशिक्षण के माध्यम से अर्जित कुशलता या सक्षमता अपेक्षित है और जिसके पालन में स्वचालना और विवेकबुद्धि आवश्यक है।

[एम० 32019/14/81-33-3 मा (एन डब्ल्यू)]

**S O. 874 (E)**—Whereas certain proposals to revise the minimum rates of wages payable to the categories of employees employed in Felspar mines were published are required by clause of sub-section (1) of section 5 of the Minimum Wages Act, 1948 (11 of 1948) at pages 705, 706 of the Gazette of India, Extraordinary, Part II, Section 3, Sub-section (ii), dated the 5th June 1981 under the notification of the Government of India in the Ministry of Labour number S O. 418(E) dated the 5th June, 1981 for information of and inviting objections and suggestions from all persons likely to be affected thereby till the expiry of the period of two months from the date of publication of the said notification in the Official Gazette,

And whereas the said Gazette was made available to the public on the 5th June, 1981,

And whereas the objections and suggestions received on the said proposals have been considered by the Central Government

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by clause (b) of sub-section (1) of section 3, read with clause (iii) of sub-section (1) of section 4 and sub-section (2) of section 5 of the Minimum Wages Act, 1948 (11 of 1948) and in pursuance of notification of the Government of India in the Ministry of Labour number S O 793 (E) dated the 16th September, 1980, the Central Government, after consulting the Advisory Board, revises the minimum rates of wages as specified in column (2) of the Schedule annexed hereto payable to the categories of employees employed in employments in Felspar mines as specified in the corresponding entries in column (1) of the said Schedule

and directs that this notification shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette

#### SCHEDULE

Classification of work	Minimum rate of wages per day
(1)	(2)
<b>Unskilled</b>	
Mazdoor (male & female), Chowkidar, Khalasi, Cleaner, Loader, Hole-cutter, Earth cutter, Carrier (stone), Carrier, Cartman, Carttaker, Concrete (hand mixer), Driver (bullock, camel, donkey, mule), Lampman, Mali, Petrolman, White washer, Waterman, other categories by whatever name called which are unskilled	Rs 7 75 (for work above ground) Rs 9 25 (for work below ground)
<b>Semi-skilled</b>	
Bhisti, Breaker, Driller, Miner, Cook, Creche Ayah, Helper, Muccadam, Matc, Oilman, Pump khalasi, Mistry, Quarryman, Quarry operator Storeman, Stocker, Boilerman, Thatcher, Thoombaman, Tindals Trolleyman, Jamadar, Bearer, White washer, Breaker-min, H lpei (loco, or ne, truck), Topaz, topkar (big/quartzite/quartz breaker), Edge runner, Rack wallers, Timberman, Jack hammer, Fire clay press or drying and refining workers and other categories by whatever name called which are semi-skilled.	Rs 9 75 (for work above ground) Rs 11 75 (for work below ground)
<b>Skilled</b>	
Cutter, Blacksmith, Carpenter, Compounder, Electrician, Shot fired, White washer, Foreman, Fitter, Mines supervisor, Tailor, Head Cook, Engine man, Welder, Blaster, Machinist, Head mistry, Sub-overseer (un-qualified), Surveyor, Operator, Boilerman, any other categories by whatever name called which are of skilled nature	Rs 11 75 (for work above ground) Rs 14 00 (for work below ground)
<b>Clerical</b>	
Accountant, Clerk, Munshi, Store clerk, Store issuer, Store keeper (Grade I & II) Talley clerk, Time keeper, Tool keeper, Computer, Typist, Steno, Record keeper, other categories by whatever name called which are clerical	Rs 11 75

#### EXPLANATIONS

1 The minimum rates of wages revised by this notification are all inclusive rates including the basic rate, the cost of living allowance and the cash value of concessional supply, if any, of essential commodities and also include the wages payable for the weekly day of rest

2 The minimum rates of wages revised by this notification are applicable to employees engaged by contractors also

3. Where the prevailing rates of wages based on contract or agreement or otherwise are higher than the rates revised by this



notification the higher rates shall be treated as minimum rates of wages for the purposes of this notification.

4. The minimum rates of wages for disabled persons and for persons below eighteen years of age shall be hundred percent and eighty percent respectively of the rates fixed by this notification for adult workers of the appropriate category.

5. For the purpose of this notification

- (a) "unskilled work" means work which involves simple operations requiring little or no skill or experience on the job;
- (b) "semi-skilled work" means work which involves some degree of skill or competence acquired through experience, on the job and which is capable of being performed under the supervision or guidance of a skilled employee and includes unskilled supervisory work;
- (c) "skilled work" means work which involves skill or competence acquired through experience on the job or through training as an apprentice or in a technical or vocational institute and the performance of which calls for initiative and judgement.

[S-32019/15/81-WC (MW)]

का० आ० 875(ख).--संगनीज खाते में नियोजित कर्मचारियों के प्रश्नों का संबंध मजदूरी की न्यूनतम दर के पुनरीक्षण के लिए कुछ प्रस्तावनाएं, न्यूनतम मजदूरी अधिनियम, 1948 (1948 का 11) की धारा 5 की उपधारा (1) के खंड (ख) की अधिसूचना उन सभी व्यक्तियों की जानकारी के लिए, जिनके उनमें प्रभावित होने की संभावना थी, भारत सरकार के श्रम मंत्रालय की अधिसूचना सं. का० आ० 417(अ) तारीख 5 जून, 1981 के अधिनियम, भारत के राजपत्र, अग्राधारण भाग 2, खंड 3, उपखंड (ii) तारीख 5 जून, 1981 के पृष्ठ 703 से 704 पर प्रकाशित की गई थी। उक्त व्यक्तियों से उक्त अधिसूचना के राजपत्र में प्रकाशन की तारीख से दो मास की अवधि के अन्तर्गत तक आक्षेप और सुझाव मांगे गए थे।

और उक्त राजपत्र 5 जून, 1981 का जनता को उपलब्ध करा दिया गया था।

और केन्द्रीय सरकार ने उक्त प्रस्तावनाओं के मध्य में प्राप्त अक्षेपों और सुझावों पर विचार कर लिया है।

अतः, केन्द्रीय सरकार, न्यूनतम मजदूरी अधिनियम, 1948 (1948 का 11) की धारा 4 की उपधारा (1) के खंड (iii) और धारा 5 की उपधारा (2) के माध्यम से, धारा 3 की उपधारा (1) के खंड (ख) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए और भारत सरकार के श्रम मंत्रालय की अधिसूचना सं. का० आ० 789(अ) तारीख 15 सितम्बर, 1980 को अधिकांश करत हुए नया मन्त्रालय बांड में गणराज्य करत क पश्चात् संगनीज खाते के नियोजन में नियोजित ऐसे कर्मचारियों के प्रवर्गों का, आ हमारे उपरान्त अनुसूचा के मध्य (1) की संस्थानी प्रविष्टि में विनिर्दिष्ट है, मजदूरी की न्यूनतम दरें उक्त अनुसूची के स्तंभ (2) में विनिर्दिष्ट रूप में पुनरीक्षण करती है और निवेदन देता है कि यह अधिसूचना राजपत्र में प्रकाशन की तारीख को प्रवृत्त होगी।

अनुसूची	
कार्य का वर्गीकरण	दैनिक मजदूरी की न्यूनतम दर
(1)	(2)
संगनीज खाते	
अकुशल	
(1) आया (2) बटलर (3) अभिरक्षक (4) चौकीदार (5) क्लीनर (6) ड्रेनर (7) ध्वजिक (8) लवाई करने वाला (9) मजदूर (पुरुष/महिला) (10) मरैशवाहक (11) तस्कर/टैकर (12) आफिम वाय (13) चपरसी (14) विकर (पुरुष/महिला) (15) गार्डर (16) झाड़ू-कण (पुरुष/महिला) (17) ड्रेनर (18) डाली मैन (19) डाली ट्रिपर (20) वाटर कैरियर (21) अन्य प्रवर्ग चाहे उनका कोई भी नाम हो, जो प्रकुशल है।	7.75 (भूमि के ऊपर कार्य के लिए) 9.25 रु० (भूमि के नीचे कार्य के लिए)

अर्द्धकुशल/अकुशल पर्यवेक्षी :

(1) बकसन (2) ब्रेक्सन (3) केग गार्ड (4) चेकर (5) रसोइया (6) शोबी (पुरुष/महिला) (7) फायर मैन (8) भीजर (9) ग्राइंडर (10) हथोड़ा चलाते वाला (11) मददगार (बढ़ई कंशर-प्रचालक) (12) जमादार (13) खलानी (बुल डोजर ऑपरि) (14) नैम्पकक्ष भारग्राहक (15) मेट/माली (धातु उत्पादक खान विनियम, 1961 के अधिनियम अमला प्रमाणपत्र के बिना) (16) आयलर (17) प्लाईट मैन (18) सैम्पलर (19) स्टोर मैन (20) अन्य प्रवर्ग चाहे उनका कोई भी नाम हो, जो अर्द्धकुशल/कुशल पर्यवेक्षी है।	9.75 रु० (भूमि के ऊपर कार्य के लिए) 11.75 रु० (भूमि के नीचे कार्य के लिए)
--	--

कुशल

(1) असेसर (2) एंजिनर (3) बिस्कोट-कर्ता (गाटफायर) (4) बढ़ई (5) कम्पाउण्डर (6) क्रेव परिचारक (7) कार्ज मैन (8) रगादन (9) नक्शाकर्त्री (10) ड्रिलर (11) ड्राइवर (12) रिजली मिस्त्री (13) फिटर (14) फोरमैन (15) मिस्त्री (16) मैकनिक (17) मिडवाइक (18) मिस्त्री (19) मोल्डर (20) प्रचारक (21) ओवरसियर (22) पेंटर (23) पाइप फिटर (24) पर्यवेक्षक (25) सर्वेक्षक (26) टिन स्मिथ (27) टिम्बर मैन (28) टर्नर (29) वेल्डर (30) वायर मैन (31) वर्कमैन (32) अन्य प्रवर्ग चाहे उनका कोई भी नाम हो, जो कुशल है।	11.75 रु० (भूमि के ऊपर कार्य के लिए) 14.00 रु० (भूमि के नीचे कार्य के लिए)
--	---

1

2

लिपिकीय :

- (1) रोकड़िया (2) लिपिक (3) 11.75 रु०  
 रजिस्टरपाल (4) भण्डारी (5)  
 शिक्षक (6) टाइम कीपर (7)  
 टंकक (8) अन्य प्रवर्ग चारों उत्तरका  
 कोई भी नाम हो, जो लिपिकीय है ।

स्पष्टीकरण:-

(1) इस अधिसूचना द्वारा पुनरीक्षित न्यूनतम दरे सर्वसम्मिलित दरे हैं जिनमें आधारी दर, जीवन निर्वाह भत्ता, आवश्यक वस्तुओं के दरिप्राप्ती दर पर किए गए प्रदायों का, यदि कोई हो, नगदी मूल्य सम्मिलित है तथा मासाहिक विश्राम के लिए देय मजदूरी भी सम्मिलित है ।

(2) मजदूरी की न्यूनतम दरे ठेकेदार द्वारा नियोजित कमचारियों को भी लागू हैं ।

(3) अठारह वर्ष से कम आयु के तरुण और अनुभव व्यक्तियों को देय मजदूरी की न्यूनतम दरे समुचित प्रवर्ग के वयस्क कार्यकारों का संदेय दरे का क्रमः 80 प्रतिशत और 100 प्रतिशत होगी ।

(4) इस अधिसूचना के प्रयोजन के लिए-

(क) "अकुशल कार्य" से वह कार्य अभिप्रेत है जिसमें कार्य की बहुत थोड़ी कुशलता या अनुभव अपेक्षित करने वाली प्रवर्ग कुछ भी कुशलता या अनुभव न अपेक्षित करने वाली साधारण क्रियाएं सम्मिलित हैं ;

(ख) "अर्धकुशल कार्य" से वह कार्य अभिप्रेत है, जिसमें कार्य के अनुभव से अर्जित कुछ मात्रा में कुशलता या मक्षमता सम्मिलित है और जो कुशल कमचारी के पर्यवेक्षण या मार्गदर्शन के अधीन किए जाने योग्य है और इसके अन्तर्गत अकुशल पर्यवेक्षी कार्य भी आता है ;

(ग) "कुशल कार्य" से वह कार्य अभिप्रेत है जिसमें कार्य के अनुभव से प्रवर्ग शिक्षु के रूप में या किसी तकनीकी या व्यावसायिक संस्था में प्रशिक्षण के माध्यम से अर्जित कुशलता या मक्षमता अपेक्षित है और जिनके पालन में स्वतंत्रता और विवेकबुद्धि आवश्यक है ।

(5) जहां संविदा या करार पर आधारित या अन्यथा मजदूरी की विद्यमान दरे इस अधिसूचना द्वारा पुनरीक्षित दरे से उच्चतर हैं वहां इस अधिसूचना के प्रयोजनों के लिए ऐसी उच्चतर दरे संरक्षित की जाएंगी और वे न्यूनतम मजदूरी की दरे मानी जाएंगी ।

[एस० 32019(3)/81-उन्नीसवीं (एम डब्ल्यू)]

S. O. 875 (E) — WHEREAS certain proposals to revise the minimum rates of wages payable to the categories of employees employed in manganese mines were published as required by clause (b) of sub-section (1) of section 5 of the Minimum Wages Act, 1948 (11 of 1948) at pages 703-704 of the Gazette of India, Extraordinary, Part II, Section 3, Sub-section(ii), dated 5th June, 1981 under the notification of the Government of India in the Ministry of Labour number S.O. 417(E) dated the 5th June, 1981 for information of and inviting objections and suggestions from all persons likely to be affected thereby till the expiry of the period of two months from the date of publication of the said notification in the Official Gazette

AND WHEREAS the said Gazette was made available to the public on the 5th June, 1981,

AND WHEREAS the objections and suggestions received on the said proposals have been considered by the Central Government;

NOW, THEREFORE, in exercise of the powers conferred by clause (b) of sub-section (1) of section (3) read with clause (iii) of sub-section (1) of section 4 and sub-section (2) of section 5 of the Minimum Wages Act, 1948 (11 of 1948) and in supersession of notification of the Government of India in the Ministry of Labour number S. O. 789 (E) dated the 15th September, 1980 the Central Government, after consulting the Advisory Board, revises the minimum rates of wages as specified in column (2) of the Schedule annexed hereto payable to the categories of employees employed in employments in manganese mines as specified in the corresponding entries in column (i) of the said Schedule and directs that this notification shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette.

## SCHEDULE

Classification of work	Minimum rates of wages per day
(1)	(2)

## Manganese mines

## Unskilled

- (1) Ayah, (2) Butler, (3) Care taker Rs. 7.75 (for work above  
 (4) Chowkidar, (5) Cleaner, (6) ground).  
 Dresser, (7) Labourer, (8) Loader, Rs. 9.25 (for work below  
 (9) Mazdoor (male/female), (10) ground).  
 Messenger, (11) Number taker,  
 (12) Office boy, (13) Peon, (14)  
 Picker (male/female), (15) Sorter,  
 (16) Sweeper (male/female), (17)  
 Trammer, (18) Trolleyman, (19)  
 Trolley triper, (20) Water carrier,  
 (21) Other categories by whatever  
 name called which are unskilled.

## Semi-skilled/Unskilled supervisory :

- (1) Bankman, (2) Brakesman, (3) Cash  
 guards, (4) Checker, (5) Cook, (6) Rs. 9.75 (for work  
 Dhobi (male/female), (7) Fireman, (8) above ground).  
 Greaser, (9) Grinder, (10) Hammer-  
 man, (11) Helper, (carpenter, crusher Rs. 11.75 (for work  
 operator), (12) Jamadar, (13) Khalasi below ground).  
 (bulldozer etc.), (14) Lamp room in-  
 charge, (15) Mate/Mali (without com-  
 petency certificate under Metaliferrous  
 Mines Regulations (1961), (16) Oiler,  
 (17) Pointsman, (18) Sampler, (19)  
 Storeman, (20) other categories by  
 whatever name called which are semi-  
 skilled/unskilled supervisory.

## Skilled :

- (1) Asayer, (2) Blacksmith, (3) Blaster Rs. 11.75 (for work  
 (shot firer), (4) Carpenter, (5) Com- above ground).  
 pounder, (6) Creche attendant, (7) Char-  
 geman, (8) Chemist, (9) Draughtsman, Rs. 14.00 (for work  
 (10) Driller, (11) Driver, (12) Electrician, below ground).  
 (13) Fitter, (14) Foreman, (15)  
 Mason, (16) Mechanic, (17) Midwife,  
 (18) Mistry, (19) Moulder, (20) Opera-  
 tor, (21) Overseer, (22) Painter.

1	2
(23) pipe-fitter, (24) Supervisor, (25) Surveyor, (26) Tin-smith, (27) Timberman, (28) Turner, (29) Welder, (30) Wire man, (31) Work-sarker, (32) other categories by whatever name called which are skilled.	
Clerical	
(1) Cashier, (2) Clerk, (3) Register-keeper, Rs. 11.75 (4) Store-keeper, (5) Teacher, (6) Time-keeper, (7) Typist, (8) other categories, by whatever name called which are clerical.	

#### Explanations for the purpose of this notification

(1) The minimum rates of wages are all inclusive rates including the basic rates, the cost of living allowance and the cash value of the concessional supply, if any, of essential commodities and includes also the wages payable for the weekly day of rest.

(2) The minimum rates of wages are applicable to employees employed by contractors also.

(3) The minimum rates of wages for young persons below 18 years of age and disabled persons shall be 80% and 100% respectively of the rates fixed by this notification for adult workers of the appropriate category.

(4) (a) 'Unskilled' work means work which involves simple operations requiring little or no skill or experience on the job;

(b) 'Semi-skilled' work means work which involves some degree of skill or competence acquired through experience on the job and which is capable of being performed under the supervision or guidance of a skilled employee and includes unskilled supervisory work;

(c) 'Skilled work' means work which involves skill or competence acquired through experience on the job or through training as an apprentice or in a technical or vocational institute and the performance of which calls for initiative and judgement.

(5) Where the prevailing rates of wages of any employee is higher than the rates notified herein, the higher wages shall be treated as the minimum rates of wages applicable for the purpose of this notification to such employees.

[S. 32019/3/81-WC (MW)]

क्र० प्र० 876(प्र).—रेड आक्साइड खानों में नियोजित कर्मचारियों के प्रवर्गों को संदेय मजदूरी की न्यूनतम दरों के पुनरीक्षण के लिए कुछ प्रस्थापनाएं, न्यूनतम मजदूरी अधिनियम, 1948 (1948 का-11) की धारा 5 की उपधारा (1) के खंड (ख) की अपेक्षासुसार उन सभी व्यक्तियों की जानकारी के लिए, जिनके उनसे प्रभावित होने की सम्भावना थी, भारत सरकार के श्रम मंत्रालय की अधिसूचना सं० का प्र० 485 (प्र) तारीख 18 जून, 1981 के अधीन भारत के राजपत्र, प्रसाधारण, भाग II खंड 3, उपखंड (2) तारीख 18 जून, 1981 के पृष्ठ 794 पर प्रकाशित की गई थी। उक्त व्यक्तियों से उक्त अधिसूचना के राजपत्र में प्रकाशन की तारीख से दो मास की अवधि के अवसान तक आशेष और सुझाव मांगे गए थे ;

और उक्त राजपत्र 18 जून, 1981 को जनता को उपलब्ध करा दिया गया था ;

और केन्द्रीय सरकार ने उक्त प्रस्थापनाओं के संबंध में प्राप्त आशेषों और सुझावों पर विचार कर लिया है।

अतः, केन्द्रीय सरकार, न्यूनतम मजदूरी अधिनियम, 1948 (1948 का 11) की धारा 4 की उपधारा (1) के खंड (iii) और धारा 5 की उपधारा (2) के साथ पठित, धारा 3 की उपधारा (1) के खंड (ख) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए और भारत सरकार के श्रम मंत्रालय की अधिसूचना सं० का प्र० 794(प्र) तारीख 18 जून, 1981 के अधिनियम करते हुए तथा सलाहकार बोर्ड से परामर्श करने के पश्चात् रेड आक्साइड खानों के नियोजन में नियोजित ऐसे कर्मचारियों के प्रवर्गों को, जो इसमें उपाखंड अनुसूची के स्तंभ (1) की नरूपानुसार प्रविष्टि में विनिर्दिष्ट हैं, संदेय मजदूरी की न्यूनतम दरें उक्त अनुसूची के स्तंभ (2) में विनिर्दिष्ट रूप में पुनरीक्षित करता है और निदेश देती है कि यह अधिसूचना राजपत्र में प्रकाशन की तारीख को प्रवृत्त होगी।

#### अनुसूची

कार्य का वर्गीकरण	दैनिक मजदूरी की न्यूनतम दरें
1	2

#### अकुशल :

- (1) बटलर, (2) केयरटेकर, (3) 7.75 रु० (भूमि के ऊपर कार्य करने के लिए) 9.25 रु० (भूमि के नीचे कार्य करने के लिए)  
(4) क्लीनर, (5) ड्रेजर, (6) श्रमिक, (7) सवाई करने वाला, (8) मजदूर (पुरुष-स्त्री), (9) सवेश वाहक (10) नम्बर-टेकर, (11) आफिस-बॉय, (12) सपरसो, (13) पिकर (पुरुष-स्त्री), (14) छांटने वाला, (15) साइकल (पुरुष-स्त्री), (16) ट्रामर, (17) ट्रान्सीमैन, (18) ट्रालीट्रियर (19) पानी ले जाने वाला, (20) अन्य प्रवर्गों के व्यक्ति चाहे उन्हें किसी भी नाम से बुलाया जाता हो, जो अकुशल हैं।

#### अर्द्ध-कुशल/अकुशल पर्यवेक्षी :

- (1) प्राया, (2) बैकमन, (3) 9.75 रु० (भूमि के ऊपर कार्य करने के लिए) 11.75 रु० (भूमि के नीचे कार्य करने के लिए)  
(4) रोकड़रक्षक (5) चेकर, (6) धोबी, (पुरुष-स्त्री), (7) रस्तों इमां, (8) फायरमैन, (9) ग्राइंडर, (10) ग्रीजर, (11) हथोड़े वाला, (12) मक्खनार (बड़ई, झिलर, ब्लास्टर, केशर अपरेटर), (13) जमादार (14) खलामी (बुनधोजर आदि), (15) लेम्प फ्लेयर, (16) सेट/माली (घातुत्पाक खान विनियम, 1961 के अधीन सक्षमता प्रमाणपत्र के बिना), (17) आयलर, (18) प्लाईवुड मैन, (19) सेम्पलर, (20) स्टोरमैन, (21) अन्य प्रवर्गों के व्यक्ति चाहे उन्हें किसी भी नाम से बुलाया जाता हो जो अर्द्ध-कुशल/अकुशल पर्यवेक्षी हैं।

#### कुशल :

- (1) लोहार, (2) ब्लास्टर (शॉट 14.00 रु० के (भूमि के नीचे फायरर), (3) बड़ई, (4) चार्जमैन, कार्य करने के लिए)  
(5) रसायनज्ञ, (6) कम्पाउंडर, 11.75 रुपये (भूमि के ऊपर कार्य करने के लिए)  
(7) नक्शानवीस, (8) झिलर

1	2
(9) ड्राइवर, (10) विजली मिस्त्री, (11) फिटर, (12) फोरमैन, (13) राज, (14) मैकेनिक, (15) मिडवाइफ, (16) मिस्त्री, (17) मांचागर, (18) ग्रापरेटर (19) खोबरगीयर, (20) रंगमाज, (21) प.रूप फिटर, (22) पर्यवेक्षक, (23) सर्वेक्षक, (24) टिनस्मिथ, (25) टिम्बरमेन, (26) खराबी, (27) वैक्टर, (28) वायर मैस (29) अन्य प्रवर्गों के व्यक्ति चाहे उन्हें किसी भी नाम से बुलाया जाता हो, जो कुशल हैं।	14.00 रु० प्रति दिन के लिए

## निपिकीय

- (1) रोकड़िया, (2) निपिक, (3) 11 75 रु० रजिस्टर कीपर, (4) भण्डारी, (5) ड्रेसर, (6) टाइम कीपर, (7) टंकवा (8) अन्य प्रवर्गों के व्यक्ति चाहे उन्हें किसी भी नाम से बुलाया जाता हो, जो निपिकीय है।

## स्पष्टीकरण :

(1) इस अधिसूचना द्वारा प्रस्तावित न्यूनतम दरें सर्वसम्मिलित दरे हैं, जिनमें आधारी दर, जीवन निर्वाह भत्ता, आवश्यक वस्तुओं के रियायती दर पर किए गए प्रदायों का, यदि कोई हो, तकदी मुख्य सम्मिलित है तथा साप्ताहिक विश्राम के लिए देय मजदूरी भी सम्मिलित है।

(2) मजदूरी की न्यूनतम दरे टेरेदारों द्वारा नियोजित कर्मचारियों को भी लागू है।

(3) अठारह वर्ष से कम आयु के और असमर्थ व्यक्तियों को देय मजदूरी की न्यूनतम दरे सम्बन्धित प्रवर्ग के व्यस्क कर्मचारियों के संश्लेषण वरों का क्रम 80 प्रतिशत और 100 प्रतिशत होगी।

(4) इस अधिसूचना के प्रयोजन के लिए,—

(क) “अकुशल कार्य” से वह कार्य अभिप्रेत है जिसमें कार्य की बहुत बड़ी कुशलता या अनुभव अपेक्षित करने वाली अथवा कुछ भी कुशलता या अनुभव न अपेक्षित करने वाली साधारण क्रिया सम्मिलित हैं ;

(ख) “अर्धकुशल कार्य” से वह कार्य अभिप्रेत है, जिसमें कार्य के अनुभव से अर्जित कुछ मात्रा में कुशलता या सक्षमता सम्मिलित है और जो कुशल कर्मचारी के पर्यवेक्षण या मार्ग दर्शन के अधीन किए जाने योग्य है और इसके अन्तर्गत अकुशल पर्यवेक्षी कार्य भी आता है,

(ग) “कुशल कार्य” से वह कार्य अभिप्रेत है जिसमें कार्य के अनुभव से अथवा शिक्षा के रूप में या किसी तकनीकी या व्यवसायिक मस्या में प्रशिक्षण के माध्यम से अर्जित कुशलता या सक्षमता अपेक्षित है और जिसके पालन में स्वचेरणा और विवेकबुद्धि आवश्यक है।

(5) जहाँ संविदा या करार पर आधारित या अन्यथा मजदूरी की विद्यमान दरे इस अधिसूचना द्वारा प्रस्तावित दरों से उच्चतर है वहाँ इस अधिसूचना के प्रयोजनों के लिए ऐसी उच्चतर दरे संरक्षित की जाएंगी और वे न्यूनतम मजदूरी की दरे मानी जाएंगी।

[एस० 32019/7/81-इल्यू० सी० (एम० इल्यू०)]

S.O. 876 (E) :—Whereas certain proposals to revise the minimum rates of wages payable to the categories of employees

employed in redoxide mines were published as required by clause (b) of sub-section (1) of section 5 of the Minimum Wages Act, 1948 (11 of 1948) at page 794 of the Gazette of India, Extraordinary, Part II, Section 3, Sub-Section (ii), dated 18th June, 1981 under the notification of the Government of India in the Ministry of Labour number S.O. 485 (E) dated the 18th June, 1981 for information of and inviting objections and suggestions from all persons likely to be affected thereby till the expiry of the period of two months from the date of publication of the said notification in the Official Gazette;

And whereas the said Gazette was made available to the public on the 18th June, 1981;

And whereas the objections and suggestions received on the said proposals have been considered by the Central Government ;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by clause (b) of sub-section (1) of section 3 read with clause (iii) of sub-section (1) of section 4 and sub-section (2) of section 5 of the Minimum Wages Act, 1948 (11 of 1948), and in supersession of notification of the Government of India in the Ministry of Labour number S. O. 794 (E) dated the 16th September, 1980, the Central Government, after consulting the Advisory Board, revises the minimum rates of wages as specified in column (1) of the Schedule annexed hereto, payable to the categories of employees employed in employments in redoxide mines as specified in the corresponding entries in column (1) of the said Schedule and directs that this notification shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette.

## SCHEDULE

Classification of work	Minimum rates of wages per day
(1)	(2)

## Unskilled :

- (1) Butler, (2) Caretaker, Rs. 7.75  
(3) Chowkidar, (4) Cleaner, (for work above ground)  
(5) Dresser, (6) Labourer,  
(7) Loader, (8) Mazdoor (male/female), (9) Messenger, (10) Number-taker, (11) Office boy,  
(12) Peon, (13) Picker (male/female), Rs. 9.25  
(14) Sorter, (15) Sweeper (for work below ground) (male/female), (16) Trammer,  
(17) Trollyman, (18) Trolly triper,  
(19) Water carrier, (20) other categories by whatever name called which are unskilled.

## Semi-Skilled/Unskilled Supervisory :

- (1) Ayah, (2) Bankman, (3) Broker, Rs. 9.75  
(4) Cash guards, (5) Checker, (for work above ground)  
(6) Dhobi (male/female),  
(7) Greaser, (8) Fireman, (9) Grinder, (10) Cook, (11) Hammerman, (12) Helper (carpenter, driller, blaster, crusher operator) (for work below ground)  
(13) Jambardar, (14) Khajasi (bulldozer etc.), (15) Lamp room in-charge, (16) Mate/Mali (without competency certificate under



Mettalliferous Mines Regulations, 1961), (17) Oiler, (18) Pointsmen, (19) Sampler, (20) Storeman, (21) other categories by whatever name called which are semi-skilled/unskilled supervisory.

#### Skilled :

- (1) Blacksmith, (2) Blaster (shot firer), (3) Carpenter, (4) Chaggerman, (5) Chemist, (6) Compounder, (7) Draughtsman, (8) Driller, (9) Driver, (10) Electrician, (11) Fitter, (12) Foreman, (13) Mason, (14) Mechanic, (15) Midwife, (16) Mistry, (17) Moulder, (18) Operator, (19) Overseer, (20) Painter, (21) Pipe-fitter, (22) Supervisor, (23) Surveyor (24) Tin-smith, (25) Timberman, (26) Turner, (27) Welder, (28) Wireman, (29) Other categories by whatever name called which are skilled.

#### Clerical

- (1) Cashier, (2) Clerk, (3) Register keeper, (4) Store-keeper, (5) Tracer, (6) Time-keeper, (7) Typist, (8) Other categories by whatever name called which are clerical.

#### Explanations for the purpose of this notifications:

(1) The minimum rates of wages are all inclusive rates including the basic rate, the cost of living allowance and the cash value of the concessional supply, if any, of essential commodities and include also the wages payable for the weekly day of rest.

(2) The minimum rates of wages are applicable to employees employed by contractors also.

(3) The minimum rates of wages for persons below 18 years of age and for disabled persons shall be 80% and 100% of the rates payable to the adult workers of the appropriate category as specified in the Schedule above.

(4) (a) "unskilled" work is one which involves simple operations requiring little or no skill or experience on the job;

(b) "semi-skilled" work is one which involves some degree of skill or competence acquired through experience on the job and which is capable of being performed under the supervision or guidance of a skilled employee and includes unskilled supervisory work;

(c) "skilled" work is one which involves skill or competence acquired through experience on the job or through training as an apprentice or in a technical or vocational institute and the performance of which calls for initiative and judgement.

(5) where the existing rates of wages of any employee, based on contract or agreement or otherwise are higher than the rates notified herein, the higher rates shall be treated as the

minimum rates of wages applicable for the purpose of this notification to such employees.

[S-32019/7/81-WC (MW)]

का० मा० 877(अ).—बीनी मृत्तिका, मृत्तिका और सफेद मृत्तिका खानों में नियोजित कर्मचारियों के प्रवर्गों को संवेद्य मजदूरी की न्यूनतम दरों के पुनरीक्षण के लिए कुछ प्रस्थापनाएं, न्यूनतम मजदूरी अधिनियम, 1948 (1948 का 11) की धारा 5 की उपधारा (1) के खंड (क) की अपेक्षाानुसार उन सभी व्यक्तियों की जानकारी के लिए, जिनके उनसे प्रभावित होने की संभावना थी, भारत सरकार के श्रम मंत्रालय की अधिसूचना सं० का० मा० 378(प्र) तारीख 21 मई, 1981 के अधीन, भारत के राजपत्र, प्रसाधारण, भाग 2, खंड 3, उपखंड (ii) तारीख 21 मई, 1981 के पृष्ठ 625-626 पर प्रकाशित की गई थी। उक्त व्यक्तियों से उक्त अधिसूचना के राजपत्र में प्रकाशन की तारीख से दो मास की अवधि के अवसान तक आक्षेप और सुझाव मांगे गए थे ;

और उक्त राजपत्र 21 मई, 1981 को जनता को उपलब्ध करा दिया गया था ;

और केन्द्रीय सरकार ने उक्त प्रस्थापनाओं के संबंध में प्राप्त आक्षेपों और सुझावों पर विचार कर लिया है।

अतः, केन्द्रीय सरकार, न्यूनतम मजदूरी अधिनियम, 1948 (1948 का 11) की धारा 4 की उपधारा (1) के खंड (iii) और धारा 5 की उपधारा (2) के साथ पठित, धारा 3 की उपधारा (1) के खंड (ख) द्वारा प्रवृत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए और भारत सरकार के श्रम मंत्रालय की अधिसूचना सं० का० मा० 799(प्र) तारीख, 18 सितम्बर, 1980 को अधिकांश करते हुए तथा सलाहकार बोर्ड से परामर्श करने के पश्चात् बीनी मृत्तिका, मृत्तिका और सफेद मृत्तिका खानों के नियोजन में नियोजित ऐसे कर्मचारियों के प्रवर्गों को, जो इससे उपावद्ध अनुसूची के स्तंभ (1) की तत्स्थानी प्रविष्टि में विनिर्दिष्ट हैं, संवेद्य मजदूरी की न्यूनतम दरें उक्त अनुसूची के स्तंभ (2) में विनिर्दिष्ट रूप में पुनरीक्षित करती हैं और निवेश देती हैं कि यह अधिसूचना राजपत्र में प्रकाशित की तारीख को प्रवृत्त होगी।

#### अनुसूची

कार्य का वर्गीकरण	दैनिक मजदूरी की न्यूनतम दरें
(1)	(2)

#### प्रकृशाल :

मजदूर, लोडर, सफाईवाला, क्लीनर, चौकीदार, निक्षेप काटने वाला, खलासी और अन्य प्रवर्गों के मजदूर, चाहे जो भी नाम हों, जो प्रकृशाल हैं।	7.75 रु० (भूमि के ऊपर कार्य के लिए) 9.25 रु० (भूमि के नीचे कार्य के लिए)
--	---

#### प्रकृशाल या प्रकृशाल पदबंधी :

मुकद्दम, भेंट, रसोइया, तेलवाला, पम्प खलासी, परिवारक, माइनर, पुजारी, माली, भवदगार पदबंधी फायर सेम, ब्रेकर, हूड चौकीदार, अन्य आया, मृत्तिका खनाने वाला या खुदाने वाला या परिष्कृत करने वाला कर्मकार (भूमि काटने के लिए अधिक खनाने से शिथिल) और वे अन्य प्रवर्ग, चाहे जो भी नाम हों, जो प्रकृशाल हैं।	9.75 रु० (भूमि के ऊपर कार्य के लिए) 11.75 रु० (भूमि के नीचे कार्य के लिए)
--	--

1

2

कुशल :

लोहार, काष्ठकार, बर्गी, राजगीर, 11.75 रु० (भूमि के ऊपर कार्य के विजली मिस्त्री, भू-विज्ञानी, खान लिर)  
पर्यवेक्षक, झाड़वर, पम्प प्रचालक या  
झाड़वर, पर्यवेक्षक, फोरमैन घोर 14.00 रु० (भूमि के नीचे कार्य के वे अन्य प्रवर्ग, चाहे जो भी लिर)  
नाम हों, जो कुशल हैं

लिपिकीय :

रोकड़िया, लेखाकार, लिपिक, टाइन- 11.75 रु०  
कीपर, संभारी, संभार परिवारक,  
अभिलेखपाल, रजिस्टर कीपर, मुंशी,  
टंकक, आशुलिपिक घोर वे अन्य  
प्रवर्ग, चाहे जो भी नाम हों, जो  
लिपिकीय हैं।

स्पष्टीकरण :—

1. इस अधिसूचना के प्रयोजन के लिए,—

- (क) “अकुशल कार्य” से वह कार्य अभिप्रेत है जिसमें कार्य की बहुत थोड़ी कुशलता या अनुभव अपेक्षित करने वाली अथवा कुछ भी कुशलता या अनुभव न अपेक्षित करने वाली साधारण क्रियाएँ सम्मिलित हैं ;
- (ख) “अर्धकुशल कार्य” से वह कार्य अभिप्रेत है, जिसमें कार्य के अनुभव से अजित कुछ मात्रा में कुशलता या सक्षमता सम्मिलित है और जो कुशल कर्मचारी के पर्यवेक्षण या मार्गदर्शन के अधीन किए जाने योग्य है और इसके अन्तर्गत अकुशल पर्यवेक्षी कार्य भी आता है ;
- (ग) “कुशल कार्य” से वह कार्य अभिप्रेत है जिसमें कार्य के अनुभव से अथवा शिक्षा के रूप में या किसी तकनीकी या व्यावसायिक संस्था में प्रशिक्षण के माध्यम से अजित कुशलता या सक्षमता अपेक्षित है और जिसके पालन में स्वप्रेरणा और विवेकबुद्धि आवश्यक है।

2. इस अधिसूचना द्वारा पुनरीक्षित न्यूनतम दरें सर्वसम्मिलित करें हैं, जिन में आधारी दर, जीवन निर्वाह भत्ता आवश्यक व्यस्तियों के रियायती दर पर किए गए प्रवासों का यदि कोई हो, नकदो मूल्य सम्मिलित हैं तथा साप्ताहिक विश्राम के लिए वेत मजदूरी भी सम्मिलित है।

3. अठारह वर्ष से कम आयु के तदन व्यक्तियों और असमर्थ व्यक्तियों को वेत मजदूरी की न्यूनतम दरें समूचित प्रवर्ग के व्यक्त कर्मचारियों की, संवेत दरों का क्रमशः 80 प्रतिशत और 100 प्रतिशत होगी।

4. मजदूरी की न्यूनतम दरें ठेकेदारों द्वारा नियोजित कर्मचारियों को भी लागू हैं।

5. जहाँ संविदा या करार पर आधारित या अन्यथा मजदूरी की विद्यमान दरें इस अधिसूचना द्वारा पुनरीक्षित दरों से उच्चतर हैं वहाँ इस अधिसूचना के प्रयोजनों के लिए ऐसी उच्चतर दरें संरक्षित की जाएंगी और वे न्यूनतम मजदूरी की दरें मानी जाएंगी।

[एस० 32019/11/81-डब्ल्यू० सी० (एम० डब्ल्यू०)]

शशि भूषण, प्रभार सचिव

S.O. 877(E).—Whereas certain proposals to revise the minimum rates of wages payable to the categories of employees employed in China clay, clay and white clay mines were published as required by clause (b) of sub-section (1) of section 5 of the Mini-

imum Wages Act, 1948 (11 of 1948) at pages 625-626 of the Gazette of India, Extraordinary, Part II, Section 3, Sub-section (ii), dated 21st May, 1981 under the notification of the Government of India in the Ministry of Labour number S.O. 378 (E) dated the 21st May, 1981 for information of and inviting objections and suggestions from all persons likely to be affected thereby, till the expiry of the period of two months from the date of publication of the said notification in the Official Gazette;

And whereas the said Gazette was made available to the public on the 21st May, 1981;

And whereas the objections and suggestions received on the said proposals have been considered by the Central Government;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by clause (b) of sub-section (i) of section 3 read with clause (iii) of sub-section (1) of section 4 and sub-section (2) of section 5 of the Minimum Wages Act, 1948 (11 of 1948) and in supersession of notification of the Government of India in the Ministry of Labour number S.O. 799 (E), dated the 18th September, 1980 the Central Government after consulting the Advisory Board, revises the minimum rates of wages as specified in column (2) of the Schedule annexed hereto payable to the categories of employees employed in employments in China clay, clay and white clay mines as specified in the corresponding entries in column (1) of the said Schedule and directs that this notification shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette.

## SCHEDULE

Classification of work	Minimum rates of wages per day
(1)	(2)

## Unskilled :

Mazdoor, Loader, Sweeper, Cleaner, Chowkidar, Earth-cutter, Khalsi, and other categories by whatever name called which are unskilled	Rs. 7.75 (for work above ground) Rs. 9.25 (for work below ground)
--	--

## Semi-skilled or unskilled supervisory :

Mucadams, Mate, Cook, Oilman, Pumpkhalasi, Attendant, Miner, Priest, Gardener, Helper, Supervisory fireman, Breaker, Head chowkidar, Croche Ayah, clay press or drying and refining workers (except over burden requiring earth cutting), and other categories by whatever name called which are semi-skilled	Rs. 9.75 (for work above ground) Rs. 11.75 (for work below ground)
---	---

## Skilled :

Blacksmith, Carpenter, Tailor, Mason, Electrician, Geologist, Mine Supervisor, Driver, Pump Operator or Driver, Supervisor foreman, and other categories by whatever name called which are skilled	Rs. 11.75 (for work above ground) Rs. 14.00 (for work below ground)
--	--

(1)	(2)
<b>Clerical :</b>	
Cashier, Accountant, Clerk, Time-keeper, Store-keeper, Store attendant, Record-keeper, Register keeper, Munshi, Typist, Stenographer and other categories by whatever name called which are clerical	Rs. 11.75

**Explanations :—****1. For the purpose of this notification—**

- (a) "unskilled work" is one which involves simple operations requiring little or no skill or experience on the job;
- (b) "semi-skilled work" is one which involves some degree of skill or competence acquired through experience on the job and which is capable of being performed under the supervision or guidance of a skilled employee, and includes unskilled supervisory work;
- (c) "skilled work" is one which involves skill or competence acquired through experience on the job or through

training as an apprentice or in a technical or vocational institute and the performance of which calls for initiative and judgment ;

2. The minimum rates of wages revised by this notification are all inclusive rates including the basic rate, the cost of living allowance, the cash value of concessional supply, if any of essential commodities and also include the wages payable for the weekly day of rest;

3. The minimum rates of wages for young persons below 18 years of age and for disabled persons shall be 80% and 100% respectively of the rates fixed by this notification for adult workers of the appropriate category;

4. The minimum rates of wages fixed as per this notification are applicable also to employees engaged by contractors;

5. Where the prevailing rates of wages of any employee based on contract or agreement are higher than the rates notified herein, the higher wages shall be treated as the minimum rates of wages applicable for the purpose of this notification to such employee.

[S. 32019/11/81-WC(MW)]

SHASHI BHUSHAN, Under Secy.

